



AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN-HOME

AMERICAN IN SPIRIT
FOREIGN IN LANGUAGE ONLY

Serving Chicago, Milwaukee, Waukegan, Duluth, Joliet, San Francisco
Pittsburgh, New York, Toronto, Montreal, Lethbridge, Winnipeg

SLOVENIAN
MORNING NEWSPAPER

NO. 45

CLEVELAND, OHIO, FRIDAY MORNING, MARCH 19, 1976

LETO LXXXVIII. Vol. LXXXVIII

Britanija opozarja na moč Varšavske zveze

Dokler bodo zahodne države ohranile vojaško enotnost, politično in gospodarsko ustaljenost. Vzhod ne bo mislil na napad, sodi študija britanske vlade.

LONDON, Vel. Brit. — Posebna "bela knjižica" vlade kaže, da kopne in letalske sile držav Varšavske zveze rastejo dalje in povečujejo premoč nad oboroženimi silami NATO.

Varšavska zveza ima dve vojni ladji na vsako na strani pomorskih sil držav NATO. Sovjetska zveza ima 330 podmornic, od tega 130 jedrskih.

Varšavska zveza ima precejšnje število premoč v moštvu kopinskih sil, premoč v številu tankov 2:1 in nekaj manjšo v letalskih silah. NATO vzdržuje ravnotežje z boljše kakovostjo svojih sil in opreme ter s premočjo v jedrskem orozju.

V zadnjem času skuša omejiti premoč nasprotnika v številu tankov in letal z uvajanjem novega učinkovitega orožja proti tem. Novo orožje proti tankom naj bi bilo tako uspešno in učinkovito, da utegne po sošbi nekaterh močno omejiti vlogu tankov kot glavnega bojnega sredstva v bojih na kopnem.

Obrambni tajnik Roy Mason je na tiskovni konferenci govoril o tem in dejal, da je "detenta še vedno zaželjena in smoter, toda NATO si ne more privoščiti, oslabiti svoje straže in mora ohraniti moč na glavni obrambni črti".

"Bela knjižica" trdi, da Velika Britanija kljub zmanjšanju sredstev za oborožene sile v zvezi z gospodarskimi težavami, ni oslabila svojega prispevka NATO. V novem proračunu predvideva Velika Britanija za oborožene sile okoli 11 bilijonov dolarjev.

Nigerija se norčuje iz zahodne politične skrbi za njeno pol

LAGOS, Nig. — Gen. Shenu Yar Adua, drugi mož v vojaški vladi Nigerije, je dejal novinarjem, da je bil eden od vzrokov poskusa vojaškega prevrata 13. februarja skrb Zahoda, da ne bi šla Nigerija na komunistično stran.

Nato je s smehom rekel: Gospodje, prepustim vam, da presodite, ali je ta dežela na poti v komunizem.

Večina Nigerijcev ne jemlje te možnosti resno in jo smatra le za "strah Amerikancev, ki da hočejo gospodstvo nad svetom, in Angležev, ki so negotovi, ko je zašlo sonce njihovega imperija".

Zahodne države jemljejo položaj resno, odkar je Nigerija odločno podprla prosovjetsko skupino v Angoli in se prizadevala za njeno priznanje pri ostalih državah Afrike.

Švicarski parlament odobril nakup vojnih letal v Ameriki

ZENEVA, Šv. — Parlamente je odobril nakup 72 lovskih letal F-5E pri ameriški družbi Northrop za skupno nekako 500 milijonov dolarjev.

Vremenski prerok

Delno oblačno in toplejše. Najvišja temperatura okoli 65 F (18 C).

Novi grobovi

Marie Macerol
V St. Vincent Charity bolnišnici je umrla včeraj 75 let stara Marie Macerol z 6213 Glass Avenue, roj. Hoffman v Colorado, vdova po pok. Josephu, mati Richarda in Evelyn. Pokojna je bila članica Društva sv. Marije Magdalene št. 162 KSKJ in Podružnice št. 25 SZZ. Pogreb bo iz Zakrajškovega pogrebnega zavoda v ponedeljek ob 9.30, v cerkev sv. Vida ob 10., nato na pokopališče Vernih dus.

Joseph W. Batis
V Euclid General bolnišnici je umrl v sredo 59 let stari Joseph W. Batis z 1808 Pinehurst Drive, rojen v Pennsilvaniji, zaposlen kot akontant pri Greyhound Bus Co., mož Mary, roj. Butkovich, oče Mary Lou Bryja (Detroit), stari oče Jeffreyja, sin Mary in pok. Josepha, brat Ludwiga, Johna, Stanleyja in Edwarda. Pokojnik je bil član bevskega zbora Glasbena Matice, SNPJ št. 566, Collinwood Lodge 582 F. in A.M., član direktorija Slovenskega narodnega doma na St. Clair Avenue in Slovenskega starostnega doma. Pogreb bo iz Zakrajškovega pogrebnega zavoda jutri, v soboto ob 10.30 na Lakeview pokopališče. Na mrtvaški oder bo položen nocoj ob sedmih.

Washington odpovedal dogovorjene sestanke

WASHINGTON, D.C. — Združene države so odpovedale tri dogovorjene sestanke s Sovjetsko zvezo na ministrski ravni zaradi nejevolje nad sovjetskim posegom v Angolo.

Državno tajništvo je objavilo, da "v luči položaja v Angoli, ne čutimo, da bi mogli voditi posle s Sovjetsko zvezo kot običajno".

Ukrep je omejen le na tri komisije, ki so razpravljale o sodelovanju ZDA in ZSSR na določenih poljih. Pokazal naj bi jasno Moskvi, da ZDA pri sedanjem položaju niso voljne nadaljevati z detento "kot običajno".

Evropsko gospodarstvo 10% pod zmogljivostjo

ZDRUŽENI NARODI, N.Y. — Pregled strokovnjakov Združenih narodov za evropsko gospodarstvo pravi, da je to 10% pod svojo zmogljivostjo in da se le počasi dviga iz zastoja. Za letos predvidevajo, da ne bo porastlo za več kot 3%.

ALI NACIONALNI KOMUNIZEM DEJANSKO OBSTOJA?

II.
Glede stališč francoskih in italijanskih komunistov je Aleksander Solženicyn odgovoril C. L. Sulzbergerju takole: "Treba je pogledati na praktično stran. Zapomniti si moramo, da ni nobene diktature proletariata nikjer v sovjetskem sistemu. Je samo diktatura neke male skupine v neki posebni komunistični partiji... Se francoski komunisti odrekajo diktaturi vrha svoje partije? Jaz mislim, da je ta diktatura še vedno v železni pesti. Če pride Francoska partija do oblasti, si je težko predstavljati, da ne bi uvedla in uveljavila svojega sistema v vsej deželi. Mislim, da je neki francoski komunist nekoč rekel — ali Thorez ali Duclos — da ne bo noben francoski komunist



NEKDANJI VARILEC — W. J. Usery Jr. je v dveh ducatih let prišel od varilca do delavskega tajnika, člana zvezne vlade. V vrstah organiziranega delavstva, iz katerih je izšel, ima trdno podporo, pa bo kljub temu imel verjetno težave tekom raznih posredovanj pri sklepanju novih kolektivnih delovnih pogojev. Predno je postal delavski tajnik, je bil Usery glavni posredovalec v sporih med podjetji in delavskimi unijami.

WASHINGTON, D.C. — Vselitvenem uradu ZDA se pripravljajo na obnovo procesa proti Andriji Artukoviću, 76 let staremu priseljencu iz Jugoslavije po koncu druge svetovne vojne, ki je bil obtožen vrste vojnih zločinov v času, ko je bil minister v Neodvisni Hrvatski v času druge svetovne vojne.

Načrt o uslvaritvi zalog olja v zagali

Do decembra 1978 naj bi imele ZDA posebno rezervno olja 150 milijonov sodov, pa dvomijo, da bo cilj mogoče doseči.

WASHINGTON, D.C. — Zvezna energetska uprava je izdala načrt za ustvaritev večje zaloge olja za slučaj novega arabskega bojkota v slučaju obnove sovražnosti na Srednjem vzhodu.

Načrti so bili delno pripravljani in predloženi v razpravo, pa je v samih vladnih krogih prišlo do različnih mnenj in stališč. Dokončni načrt bi naj bil predložen Kongresu prihodnji teden.

Trdijo, da so razlike v pogledih nanj še vedno tolike, da ne bo mogoče doseči soglasja in da predsednik Ford zato ne bo mogel načrta predložiti prihodnji teden Kongresu.

Ta je v lanskem decembru izglasoval zakon in navodilo, naj ZDA kupijo in spravijo v rezervne zaloge olje v skupni vrednosti od 540 milijonov do 1 milijona dolarjev, kar naj bi pokrilo potrebe uvoza arabskega olja za dobo od pol leta do enega leta.

Štirje Rusi v Laosu ranjeni

VIENTIANE, Laos. — Štiri osebe v sovjetskem poslanstvu so bile ranjene v glavnem mestu Laosa pretekli petek, ko je nekdo vrigel v vrt ograjenega poslopja bombo. Ranjeni so menda igrali na vrtu ping-pong. Laoski minister za informacije Sisana Sisan je dejal, da so patrolje Pathet Lao bile napadene od nasprotnikov na raznih krajih države. Pojavili so se tudi protikomunistični letaki in lepaki, predvsem v solah in drugih javnih poslopih.

Artuković znova v nevarnosti izгона?

SFR Jugoslavija obtožuje Andrijo Artukovića, nekdanjega notranjega ministra Neodvisne Hrvatske v času druge svetovne vojne, vojnih zločinov.

WASHINGTON, D.C. — Vselitvenem uradu ZDA se pripravljajo na obnovo procesa proti Andriji Artukoviću, 76 let staremu priseljencu iz Jugoslavije po koncu druge svetovne vojne, ki je bil obtožen vrste vojnih zločinov v času, ko je bil minister v Neodvisni Hrvatski v času druge svetovne vojne.

Vlada SFR Jugoslavije ga je obtožila vojnih zločinov in zahtevala njegovo izročitev oči ZDA že takoj po drugi svetovni vojni. Vselitveni urad ZDA je leta 1952 odredil njegov izgon iz ZDA na temelju ugotovitve, da je ta prišel na temelju ponarejenih dokumentov. Odredba ni bila nikdar izvedena, ker je Andrija Artuković trdil, da ne bi bil v slučaju vrnitve v SFR Jugoslavijo deležen nepristranske sodne razprave in osebne varnosti.

Da se v tem pogledu položaj v Jugoslaviji ni bistveno spremenil, so dokaz sodni procesi zadnjih let, pa posebno tudi zadnjih tednov. Eden takih je brez dvoma nedavna obsodba odvetnika Srdje Popovića v Valjevu, ki mu je bila priča vrsta zastopnikov mednarodnih pravnih organizacij in ustanov.

Francija izgnala sovjetskega vohuna

PARIZ, Fr. — Francoske oblasti so izgnale sovjetskega državljana Javgenija F. Ivanova, ki naj bi bil prišel v Francijo zbirati podatke o sovjetskih političnih emigrantih.

SOCIALISTIČNI VODNIKI OBLJUBILI PORTUGALSKI GOSPODARSKO PODPORO

Na dvodnevnem zborovanju v Portu so voditelji socialističnih strank poudarili, da je trenutno najvažnejše reševati portugalske gospodarske težave.

PORTO, Port. — Preteklo soboto in nedeljo so tu zborovali voditelji evropskih socialističnih strank, med njimi predsedniki vlad štirih držav, Nizozemske, Norveške, Švedske in Avstrije. Nemške socialiste je zastopal Willy Brandt. Ta je na zasedanju dejal: "Demokracija na Portugalskem zavisi od okrepitev gospodarstva; mi smo prišli sem, da vidimo, kako moremo pomagati".

V svojem zaključnem poročilu so voditelji socialističnih strank Evrope obljubili pomagati Portugalski pri reševanju njenih gospodarskih težav, pristiskati na vlade Evrope in na mednarodne politične sile, da bodo zavzele "pozitivno in konstruktivno stališče" do tega.

Socialistični voditelj Portugalske Mario Soares se je zahvalil svojim tovarišem iz tujine za izraze solidarnosti pa jih pozval, naj izrazijo svoja stališča z odločnimi dejanji. "Evropa mora dati dokaz politične odločnosti za nadaljno podporo pri utrjevanju portugalske demokracije," je izjavil Soares. Posebej se je pri svojih gostih zavzel za milijon portugalskih delavcev, ki so zaposleni v državah svobodne Evrope, predvsem v Franciji. Pozval je vse, naj dosežejo za te portugalske delavce priznanje enakih pravic in ugodnosti, kot jih uživajo domači delavci.

Portugalska računa na pomoč Evrope pri obsežni nalogi poskrbeti in vključiti v življenje stotisoče Portugalcev, ki so se vrnili domov iz njenih nekdanjih afriških pokrajin, je dejal Soares. Obljube v tem pogledu naj bi vplivale na portugalske volivce 24. aprila, da bodo dali svoje zaupanje socialističnim kandidatom, ki naj bi imeli največje upanje za doseg potrebne pomoči držav svobodne Evrope Portugalci.

Prav zaradi tega so komunisti, ljudski demokrati, pa tudi demokrati center protestirali proti temu sestanku voditeljev socialističnih strank na Portugalskem. Označevali so ga za "vmešavanje v notranje zadeve".

Celo ta možnost — Solženicynu tako oddaljena — se mu zdi še manj verjetna, ko se spreminja odnos sil, kot pravi on, ko "Zahod predaja politične, gospodarske in moralne položaje vsepovsod".

Iz Clevelanda in okolice

Praznik sv. Jožefa — Danes je praznik sv. Jožefa, moža prebl. Device Marije in Jezusovega rednika. Sv. Jožef, ki je pokorno izpolnjeval božje naročilo do zadnje potankosti, ima po vsem krščanskem svetu mnogo častilcev. Je patron delavcev, Sv. Cerkve, družinskega življenja, njemu je posvečenih mnogo cerkva po vsem svetu. Vsem našim Jožetom in Jožicam, ki danes godujejo, iskrena voščila! Posta danes ni zaradi praznika sv. Jožefa.

Jutri pride pomlad — Jutri, 20. marca nastopi v naši deželi astronomska pomlad. Sicer nam zima kaže še ostre zobe, toda sneg ne bo obležal za dolgo. Mesec marec in pomlad pa sta nevarna bolnikom. Pregovor pravi: Kogar je bolezen čez zimo priklenila na posteljo, tega marec pobere. Tako sta za marec značilni dve stvari: porajanje novega življenja in smrt.

Vabilo na zajtrk — Društvo Najsvetjšega Imena jare sv. Vida vlijudo vabi na vsakoletni zajtrk s klobasicami in ometami. Zajtrk bodo servirali v farnem avditoriju od osmih zjutraj do pol ene popoldne. Pridite!

Skupno sv. obhajilo — Članstvo društva sv. Jožefa št. 169 KSKJ imajo skupno sv. obhajilo v nedeljo, 21. marca pri osmi maši. Po maši je članstvo vabljeno v šolsko dvorano na zajtrk.

Večerja s plesom — Klub slovenskih upokoencev Waterloo okrožje priredi jutri, v soboto, Pomladsko večerjo s plesom v Slovenskem delavskem domu na 15335 Waterloo Road. Začetek ob petih popoldne. Vsi prijazno vabljeni!

Banket Federacije SND — Federacija slovenskih narodnih domov priredi v nedeljo, 21. marca ob štirih popoldne v SND na St. Clair Avenue vsakoletni oanket v počastitev izbranih mož in žena leta z lepim sporedom in plesom ob zvokih Peco-novega orkestra.

Skupno sv. obhajilo — Društva sv. Jožefa št. 169 KSKJ — Društvo sv. Jožefa št. 169 KSKJ ima v nedeljo, 21. marca, skupno sv. obhajilo v cerkvi Marije Vnebovzete pri osmi sv. maši.

V bolnišnici — Dobro poznana Jane Kaplan bo ostala še nekaj tednov v St. Alexis bolnišnici na 5163 Broadway Ave., Cleveland, Ohio 44127. Obiski in pozdravne kartice dobrodošli! Zelimo ji naglego okrevanje.

Slovenska dvorana slave — V soboto, 15. maja, bo vmeščena prva oseba v "Slovensko dvorano slave" in sicer pokojni urednik Ameriške Domovine Louis Pirc. Plaketo bo izročil bivši sen. Frank J. Lausche na Slovenskem večeru na Cleveland State University in bo nato za stalno nameščena v sejni sobi Slovenskega starostnega doma na Neff Road. Vstopnice za na Slovenski večer, večerjo s kulturnim sporedom in plesom, so napradow po \$10. Za nje kličite Mrs. Bertho Lobe, tel. 432-0792.

K molitvi — Članice Društva sv. Marije Magdalene št. 162 KSKJ so vabljene v nedeljo ob dveh popoldne v Zakrajškovo pogrebni zavod k molitvi za umrlo Mary Marcerol.

AMERIŠKA DOMOVINA

6117 St. Clair Ave. - 431-0628 - Cleveland, Ohio 44103

National and International Circulation

Published daily except Wed., Sat., Sun., and holidays, 1st week of July

Manager Editor: Mary Debevec

NAROCNINA:

- Združene države: \$23.00 na leto; \$11.50 za pol leta; \$7.00 za 3 mesece
- Kanada in dežele izven Združenih držav: \$25.00 na leto; \$12.50 za pol leta; \$7.50 za 3 mesece
- Petkova izdaja \$7.00 na leto

SUBSCRIPTION RATES:

United States
\$23.00 per year; \$11.50 for 6 months; 7.00 for 3 months
Canada and Foreign Countries:
\$25.00 per year; \$12.50 for 6 months; \$7.50 for 3 months
Friday Edition \$7.00 for one year.

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CLEVELAND, OHIO

No. 45 Friday, March 19, 1976

Zasedanje konference ZN za nove zakone svetovnih morij

Odkar se je človek pred davnimi leti podal prvič na morje, ki obdaja kopno naše zemlje, obstoje neka pravila, neki sporazumi o tem, kako naj se tam ravna, kakšne pravice in kakšne dolžnosti ima. Morja so od nekdaj svobodna pota, odprta vsem in vsakemu, ki plove po njih po mirnih opravkih.

Prvi dogovori med različnimi državami in narodi so bili o varnosti potovanja po morju in pomoči, ki jo naj vsakdo nudi ponesrečenim mornarjem, ki so izgubili svoje ladje. Iz rimske zgodovine vemo, kako se je država, ki je postala gospodar skoraj vsega tedaj znane svet, prizadevala za varnost potovanja po morjih. Vodila je posebne vojne proti morskim roparjem. Rimske vojne ladje so skrbele za varnost morske plovbe, kot pred njimi kretske, grške in feničanske.

Plovba v oni dobi je bila v glavnem ob obalah, na odprto morje se mornarji niso upali, ker niso imeli možnosti orientacije ob slabem vremenu. Šele, ko je človek iznašel kompas, mu je bila pot na široko morje odprta. Poslej se je lahko vsak čas in ob vsakem vremenu orientiral in določil tudi svoj položaj, če je imel količjak smisla za računanje.

Trgovske ladje so plule poslej po vseh svetovnih morjih, preko širokih oceanov in obiskovale pristanišča vseh držav in zemljin. Pomorske sile so postavljale in pazile na izvajanje pomorskih zakonov. To je veljalo v starem in srednjem veku, pa vse v današnji čas, ko se prizadevajo za sporazumno določitev zakonov, ki naj urejajo morski promet, odrejajo, komu pripadajo katera morska in podmorska bogastva, pa prepovedujejo tudi onesnaževanje morij.

Dolga leta so veljale za obalne vode posameznih držav le morja do največ treh milj od obale, kolikor daleč so v dobi, ko so ta zakon uveljavili, mogli streljati s topovi. To določilo o obalnih vodah je ostalo v veljavi v moderni čas, četudi topovi že davno lahko streljajo tri in celo petkrat tako daleč in rakete lahko nosijo izstrelke na stotine in celo tisoče milj daleč. Stari razlog je izgubil svojo veljavo, na površje pa so med tem prišli novi.

V mirni dobi imajo ladje vseh držav pravico pluti po vseh morjih in skozi vse morske prelive. To staro pravilo velja še vedno in bo po vsem sodeč veljalo tudi v bodoče, pa naj obalne vode posameznih držav tudi razširijo od 3 na 12 ali celo na 200 milj.

Ko postaja ribolov vedno važnejši za prehrano človeštva, je treba določiti tudi, kdo in kje ima pravico loviti ribe. Obalne države so v tem pogledu bile različnega mnenja. Katere so že pred leti raztegnile obalne vode za ribolov do 200 milj od svojih obal. Zaradi tega je prišlo do trenj in sporov med ZDA in državami Južne Amerike, zlasti Ekvadorja in Peruja, ki sta preganjali ameriške ribiške ladje, če so lovile tuno v pasu znotraj 200 milj od njunih obal.

Te tedne smo pričali "polenovkine vojne" med Islandijo in Veliko Britanijo. Islandija je razširila svoje obalne vode enostransko, ne da bi iskala pristaneke drugih držav, na 200 milj od svojih obal. Velika Britanija tega noče priznati in je poslala v zaščito svojih ribiških ladij vojne ladje, kar je povzročilo napetost med obema državama in privedlo do prekinitve diplomatskih odnosov med njima.

Konferenca ZN o zakonih morja, ki se je sešla ta teden v New Yorku, upajo, da bo to vprašanje rešila. Velika večina držav je vsaj v začetku že pristala na razširitev "gospodarskih" obalnih voda na 200 milj. Obalne države imajo v tem pasu polno pravico do ribolova, drugi pa le, v kolikor se z njimi o tem posebej dogovori. Obalne države naj bi dobile tudi polno pravico do vsega rudnega bogastva na morskem dnu in pod njim v tem pasu.

Sedanje zasedanje konference ZN o zakonih morij je tretje. Prvo je bilo pred dvema leti v Caracasu v Venezueli, drugo, lani v Ženevi v Švici. Na obeh so se trudili za doseg sporazuma v temeljnih vprašanjih in določili o pomorskem prometu, o varnosti tega, o ribolovu, o obalnih vodah, o pravici do izkoriščanja rudnega bogastva na morskem dnu in pod njim izven obalnih voda, pa tudi o varovanju okolja, oziroma čistosti morij.

O vseh teh vprašanjih so razpravljali v Caracasu in v Ženevi ter v nekaterih prišli že blizu do sporazumov. Glavni tajnik ZN Kurt Waldheim je ob odprtju zasedanja opozoril zastopnike 156 držav, ki se te konference udeležujejo, da je skrajni čas, da dosežejo sporazum, ker da bo sicer prišlo do enostranskih določil in sklepov, kar utegne ustvariti nešteto težav in sporov. Konferenca bo predvidoma trajala 8 tednov.

BESEDA IZ NARODA

Prireditel Sloveskih narodnih domov

CLEVELAND, O. — Federacija slovenskih narodnih domov priredi v nedeljo, 21. marca, običajen banket v počastitev osebe v letu 1976 v SND na St. Clair Ave. Pričetek ob 4. popoldne. V imenu vseh domov sta bila izvoljena za "moža leta" za leto 1976 Mr. Harry Blatnik, za "ženo leta" pa Mrs. Ella Samanich.

Harry je ustanovni član federacije SND in je bil na prvem sestanku 11. avg. 1959; izvoljen je bil tajnik za Federacijo 15. sept. 1959 in je sedaj predsednik Federacije, delaven pri SDD na Waterloo Rd. in raznih društvih, podpornih in kulturnih, poleg tega je že 12 let v glavnem odboru ADZ (AMLA), v mladinskem odseku.

Mrs. Ella Samanich je stebra slovenskega delovanja na zahodni strani mesta, posebno pri Slovenskem domu na Denison Avenue, kjer zborujejo podpora in kulturna društva. Obenem je izborna pevka, ki Federaciji je sedaj nadzornica, pred tem pa je bila podpredsednica.

Kot znano izvoli eno osebo vsak dom posamezno. To čast je dobil v Euclidu dobro znani Mr. William E. Frank, ki je že več let direktor SDD na Recher Ave. William je bil rojen v Strabanah, Pa., se preselil v Euclid, O., leta 1941 in je aktiven pri "Slovenskem društvenem domu" na Recher Avenue 12 let, od teh 11 let kot blagajnik SDD, član Euclid Veteran Club-a od leta 1945 in bivši tajnik tega. Bil je tudi predsednik in nadzornik pri "Loyalite" Lodge št. 158 SNPJ, sedaj pa je podpredsednik, dalje je član

Po programu sledi plesna zabava, za katero bo igral Jeff Pecon orkester. Vstopnina k banketu je \$6.50; vstopnice si lahko nabavite v vseh omenjenih Domovih.

Vsi prijazno vabljeni!
Na veselo svidenje!
Joseph Trebec

Prošnja župnika v Sečovljah za pomoč pri obnovi cerkva

CLEVELAND, O. — Pred nekaj dnevi smo dobili od č. g. Kastelica Ludovika, župnika v Sečovljah št. 48, pošta: 6333 Sečovlje, Jugoslavija, sledeče pismo:

Spoštovani!
Podpisani župnik župnije Sečovlje pri Portorožu, Ludovik Kastelic, prvič v življenju pišem nekaj vrstic za časopis. Tokrat pišem prav Vam, našim dragim rojakom, plemenitim po srcu, duhu in veri, ki je bogata z dobrimi deli.

Imam v oskrbi dve cerkvi: sv. Martina, škofa, v Sečovljah, in podružno cerkev sv. Jerneja, apostola na Seči. Poleg tega imamo še malo kapelo sv. Križa na Parecagu. Vse tri cerkve so last splošnega ljudskega premoženja v upravi občine Piran.

Na stavbi — cerkvi — sv. Jerneja so nastale večje deformacije levega in desnega zidu ladje in stropne ter strešne konstrukcije. V januarju tega leta je bila cerkev zaprta za bogoslužje, ker je nevarno, da se kaj ne poruši. Cerkev je spomenik II. kategorije. Ker občina nima fonda za popravilo cerkva (ves fond je izčrpan za obnovo spomenikov — tudi cerkva, ki so spomenik I. reda in takih je še v Kopru in Piranu), je občina pripravljena odstopiti lastništvo župniji v Sečovljah.

Naša župnija šteje okrog 1,600 vernih občanov. Odstotek dejavnih je le okrog 10%. Večji del vernikov je priseljenih iz tujih krajev. Po svojih možnostih so prispevali in še bodo za popravilo cerkve ali je to le skromen dar za potrebe sanacije. Inž. arh. Valič Stane je izračunal, da bo potrebno za sanacijo okrog 500,000 novih din.

Podpisani potrjujem resničnost žalostnega stanja podružne cerkve sv. Jerneja v župniji Sečovlje. Zaradi preteče nevarnosti, da se krovna konstrukcija zruši na vernike, jo je župnik na ukaz občinske oblasti moral zapreti. V perspektivi razvoja slovenske obale nam je

tam cerkev nujno potrebna. Stroški sanacije so predvideni na 500,000 N Din, ki jih pa sami ne moremo kriti. Zato toplo priporočam prošnjo g. župnika Kastelica, ki opravlja hkrati službo dekana v koprskem dekanatu.

Prav prisrčno Vas pozdravljam in kličem božji blagoslov na Vaše delo

† Janez Jenko, škof

Tu smo objavili obe pismi v upanju, da se bodo rojaki odzvali prošnji in pomagali po svoji moči. Mislimo, da bi bilo potrebno, da bi se sestavil poseben odbor vsaj treh oseb, po možnosti domačinov iz Slovenskega primorja, ki bi se lotili nabirke za ta namen.

Če se bo tak odbor sestavil, bo AD rada objavila njegove pozive, prošnje in poročila.

AD

Prof. Jože Peterlin umrl v Trstu

CHICAGO, Ill. — Danes sem prejel iz Trsta pismo rojakinje, ki nam sporoča žalostno novico o prerani smrti poznanegega tržaškega slovenskega kulturnega delavca, profesorja na slovenski gimnaziji, radijskega napovedovalca, pisatelja ter urednika "Mladike", Jožeta Peterlina. Pokojni je bil dne 8. marca položen k večnemu počitku. Iz pisma naslednje:

"Sporočam Ti žalostno novico, ki je prišla nenadno in nas vse zelo potrla. Gospod je zopet posegel v naše vrste in nam iztrgal iz naše srede najdražjega in nenadomestljivega stražarja slovenstva v Trstu, da tega niti danes, ko smo ga položili k večnemu počitku, ne moremo verjeti. Gotovo si že sam doumel, da je to naš dragi Jože. Take strahotne praznine že dolgo nisimo občutili, in vsi smo onemeli od bolečine."

V četrtek, 4. t. m., je bil ob sedmih zvečer še na radiu, vendar kot vedno, potem pa je šel v gledališče v Kulturni dom, da bi napisal kritiko o predvajanem delu. Ko se je kot navadno sam vračal proti opusku tramvaju, mu je postalo slabo in se je zgrudil. Nekdo je poklical Rdeči križ, ki ga je odpeljal v bolnico, ki je par sto metrov od tam. Pa na žalost ni bilo več pomoči. Uboga Lobjka je zaman čakala doma. Vse dni je ostala močna kot steber, saj se menda še ne zaveda, kaj jo je prizadelo.

Težko mi je pisati te vrstice, vendar srce mi ne da miru, ker vem, kako Ti bo ob tej novici. Mi že štiri dni tavamo naokoli in nam sploh ne gre v glavo. V teh dneh sem, hvala Bogu, spoznala, da je precej semena nadjega neumornega dela padlo na zelo rodovitna tla. Bog bodi zahvaljen za to. Globoko besede njegovih učencev so privrele res iz srca in velika hvaležnost je sijala iz njih. To mu je gotovo najlepše plačilo. Trideset let je od jutra do večera sejal in se do konca razdal v skrbi za ohranitev slovenstva na primorskih tleh. Bog mu je že gotovo poplačal in v družbi vseh naših ostalih mučnikov in svetnikov bdi nad nami. Tudi nam bo pomagal preboleti udarec, ki ga nam je tako nepričakovano nehotel zadati. Več kot 2,000 ga je pospremilo na zadnji dom na Opčinah in več stotin ga je v mestu pokropilo. Od stare garde nas je res še malo. Lep pozdrav vseh družini..."

Tako končuje to žalostno pismo.

Dr. Lujo Leskovar

"Naročeni ženini" v Fairfieldu

FAIRFIELD, Conn. — V soboto, 24. aprila, nas bodo obiskali igralci Slovenskega gledališča iz Toronta. V naši cerkveni dvorani bodo odigrali Miha Kunaverja veseloigro v treh dejanjih "Naročeni ženini". Pred-

stava bo ob 7.30 zvečer. Celotno gostovanje je pod pokroviteljstvom Slovenske lige.

Upravičeno lahko pričakujemo, da bo pridobitev umetniško na višini. Igralcev sicer ne poznam, znan pa mi je režiser ing. Vilko Čekuta. Pred par meseci je bil pri nas na obisku. Ko se je vračal domov, sem ga odpeljal na fairfieldsko železniško postajo. V spominu mi je ostal kot dober, preprost in priazen gospod. Globlje sem ga spoznal, ko mi je prišla v roke njegove knjižica "Prigishe". Videl sem, da je umetnik, na katerega smo Slovenci lahko ponosni. To pa nam je tudi zagotovilo, da bo prireditel v njegovi režiji nepozaben kulturni užitek za nas Slovence in naše prijatelje v Fairfieldu. Bo pa tudi prilika, zlasti za mlajši rod, da se vsaj malo seznanimo s kulturnim delom te vrste v domovini. Mnogi izmed nas s tesnobo v srcu ugotavljamo, kako so nekateri brezbržni do tega, kar je nam tako dragoceno: naša domovina jezik in kultura. Pripeljimo sedaj te ljudi na prireditelje in razumeli bodo, zakaj naše misli tako rade zahajajo nazaj v domači kraj.

Po predstavi bomo imeli domačo zabavo. Slovenci smo itak poznani kot vesel narod in tudi mi se ne nameravamo izneveriti tej lepi tradiciji. Kakor vedno bomo tudi sedaj poskrbeli da bo ta večer res prijeten za vse, ki se bomo zbrali v naši farni dvorani.

Janez Hribšek

Radio "Glas Amerike" so hudo pogrešali

TRST, It. — Ko so lani konec februarja prenehale slovenske oddaje "Glasa Amerike", smo se Slovenci v starem svetu čutili prizadete, saj nam je bila prav ta oddaja neposreden vir novic iz Amerike.

Sedaj pa že nekaj časa slišimo znova slovensko oddajo ob ugodnejšem času kot prej, zjutraj ob 6. uri in ob 7.15. Za pa so ob 7.15 tudi poročila slovenske oddaje Trst A, ki jo v Sloveniji ljudje veliko poslušajo. In bi slovenska poročila iz Washingtona našla primernejši čas, mogoče ob pol osmih ali trih četrt na osem. Ali pa v popoldanskem času, kot oddajata svoji slovenski spored iz "Nemški val" (Radio Koeln) in RAI - italijanska radiotelevizija (Radio Rim) prva ob 15.30, druga približno ob 16. V Sloveniji poslušajo posebno radi slovensko oddajo Radia Koeln. Cenjena pa je tudi slovenska oddaja BBC (Radio London) ob 19. uri in Radia Vatikan, tudi ob 19. uri. Na Slovenijo ni pozabil tudi Radio Moskva, ki oddaja v slovenščini vsak dan ob 20.30. Razen vatičanske trajajo vse druge radijske oddaje v slovenščini iz tujine po pol ure.

Sporedi oddaj pa so prav raznovrstni. Verjetno najuspešnejša je slovenska oddaja na "Nemškem valu". Poleg mednarodnih in nemških poročil posveča tudi veliko pozornost odličnim pregledom komentarjev nemškega tiska, ne pozabi niti na slovenske rojake, ki imajo v Sloveniji številne sorodnike in oddaja zanje pozdrave in seveda obvezni tečaj nemškega jezika po radiu, ki je zelo dober. Slovenska javnost pa je izredno vesela pozornosti, ki jo slovenska oddaja iz Zahodne Nemčije izkazuje pomembnim slovenskim dogodkom in zgodovinskim obletnicam. In prav ta pozornost je slovenskim ljudem kot narodu posebno dobrodošla, ker imajo pogosto občutek, da svetovna javnost ne ve zanje.

Nedvomno so tako sestavljene slovenske oddaje iz Zahodne Nemčije veliko pripomogle k premaganju protinemške razpoloženosti kot posledice druge svetovne vojne in nemško-slovenskega spora zadnjih sto let. Slovensko mnenje o Zahodni

KO SE VRAČAM...

Tiho ugaša svetli dan —
vanj utapljam srce,
tiho se vžiga prva luč —
z njo vse moje želje...

Poln je teloha znani breg, —
natrgal sem ga pod nočjo, —
veselo se vračam iz vasi
z dekletom pod roko...

Tiho ugaša s sanjami dan —
o, da bi jih še mnogo bilo, —
zbogom sanje, zbogom
prijatelji
in sonce za Smarno goro...

M. Jakopič

Nemčiji je danes pozitivno. Ne pa tako o Avstriji, nasproti kateri so medsebojni odnosi med Slovenijo in Avstrijo še vedno obremenjeni s koroškimi dogodki, z namišljeno večvednostjo avstronemstva nasproti slovenstvu in določeno slovensko alergijo in deloma preizumi avstrijskega, ki ga pogosto celo ljubljanski akademski krogi označujejo za nemstvo.

Mogoče na tem primeru še najbolj vidimo, koliko lahko prispevajo stvarne in uspele radijske oddaje na dobro mnenje javnosti določenega naroda. In tudi slovenska oddaja iz Washingtona bi lahko odločno pripomogla v Sloveniji k dobremu mišljenju o Združenih državah. Dvajset let vietnamske vojne je bila slovenska javnost po uradnem časopisju bombardirana s propagando o "ameriški agresiji" in o "zločinih" v Vietnamu, še dalj časa o ameriškem "izkoriščanju" Latinske Amerike. Združene države se pogosto prikazujejo kot grešni kotel ob kakršnih koli dogodkih na svetu. So pa zadnji čas tudi izjeme, npr. bližnji vzvod, v tem vprašanju zavzema tudi jugoslovanski in uradni slovenski tisk nasproti Združenim državam zmerne stališča.

Slovenija se ne nahaja nekje Bogu za hrbtom, ampak na omen najpomembnejših geografskih in strateških križišč Evrope. Kot posebna jugoslovanska republika z neuvrečenostjo meji na državo NATO (Italijo), neutralno državo (Avstrijo), članico Varšavskega sporazuma (Madžarsko), skratka sredi štirih glavnih političnih in ideoloških teženj v Evropi. Vsled tega zahodnim državam ne bi smelo biti vseeno, kako ljudje v Sloveniji (Jugoslaviji) mislijo o Zahodu. Politika sožitja in razumevanja ne bi smela biti omejena samo na visoke državne vrhove, ampak se posvečati tudi razumevanju med ljudstvi posameznih držav.

In prav na tem polju ni bilo med Združenimi državami in Slovenijo narejeno vse, kar bi lahko bilo. Slovenski ljudje bi gotovo pozdravili, če bi jim "Glas Amerike" naklonil polurno oddajo kot vse druge države, mogoče v popoldanskem ali večernem času, da bi jo lahko poslušalo čim več slovenskih ljudi. (Saj nekdo je že bila ob 13. zvečer.) Nastala bi nadalje tista domača vez med novim in stari svetom, če bi mogli naši rojaki sporočati pozdrave rojakom v Sloveniji. Nadalje bi Slovence v starem svetu zelo zanimala novice iz življenja slovenskih Amerikancev in njihovih podvigov. Potem vesti o dosežkih ameriške znanosti in tehnike, kulturni dosežki... bolj kot "mednarodne" novice, ki jih že tako ali tako prinašajo vse slovenske oddaje iz tujine in so si iz vseh zahodnih držav skoraj enake.

V Sloveniji je veliko zanimanja za prijateljstvo do Amerike, toda dolgoletna ZDA nenaklonjena propaganda tudi ne ostane brez psiholoških učinkov. In verjetno so prav slovenske radijske oddaje iz Washingtona pomembno sredstvo za doseg čimglobljega razumevanja tako na narodni kot tudi na državni ravni.

A. M.

MISIJONSKA SREČANJA IN POMENKI

301. Misijonar Cukale se zahvaljuje in še prosi...

1. marca se oglašja z lepim pismom in zahvalo za dva čeka. Prvega za vrsto misijonarjev v Indiji, z darovi MZA posameznim. O vsotah njemu smo že poročali v MSIP 291. Takole se za njemu poslano darove razpiše: "Moji dragi graditelji cerkve sv. Antona ob Kanalu Gangesa - pionirji MZA - posebno agilni Ivanki Pograjčevi, ki je že globoko zapisana v misijonski zgodovini Bengalije, v zahvalo za nabirko \$115.00; g. dr. Milanu Kopušarju, za stotak; ge. Ani Strojini za petdesetak; Ti, dragi o. Karel in gđc. Ferjanova pa povejta mojo globoko vdano hvaležni 'Bog povrni' vsej misijonski organizaciji MZA za nabirko naše cerkve, ki je postala nekako gradbeno gibanje v tem distriktu božjega kraljestva, in mi poslala \$236, kar zneso, če zmerim skupno natančno \$500. Bog z Vami vsemi in Njegov blagoslov!

Molitve in misijonske akcije, ki se bodo vršile v božjem hramu, ki je doslej še zmerom na papirju, bodo gotovo učinkovito proniknile v življenje dobrotnikov naše cerkve! To je moja molitev za Vas. Gđc. Ivanki, pa še posebej in za kraljevska darila g. Jožetu Ferkulju in g. Juliju Slapšaku, pa odpišem še posebej in osebno. Vedno hvaležni Jože Cukale S.J. 1. marca 1976. Bengalija."

Istočasno poroča o razvoju svojega načrta. "Ze dolgo je, kar se uresničuje sveto pismo nad mano: 'Kdor je našel prijatelja, je našel zaklad. Moj nagel odgovor naj bo ena sama velika zahvala Vama posamezno, zraven pa še MZA, ki je okvir Vajinemu misijonskemu duhu in podjetnosti. Moja hitrica pa ima še drugo ozadje, kar sta že takoj uganila. Zato ne zamerita, če bo tole pismo bolj poslovno. Bo pa spet nekaj gradiva za Znamkarsko akcijo, ki ji jaz in vsi misijonarji ogromno dolgujemo.

Prišla sta dva čeka. Prvi se iz božične sezone, z datumom sredi januarja, ko je Evropa in Ameriko zagrinjal zapozneli sneg. Prejel sem dolarjev 2700.00. Od tega je za našo cerkev 1500.00 in 1200.00 je za podelitev iz sklada MZA za vse misijonarje. To je Poderžaju, ki je že prejel svojih 200, Ehrlichu, Germeku, Vidmarju, Udovcu, Kajnc in Sreš Mariji. Ti bodo dobili, kakor hitro se v banki ček pretopi. V imenu vseh prisrčen Bog lo-naj.

Drugi ček pa je priplaval v drugi polovici februarja iz Quincy-ja, v vrednosti 2540 dolarjev, kjer je omenjen Jožetov in Julčkov dar po 500, ostalo je od Karla. Krivo bi povedal, če bi rekel, da so oslabela komunikacijska sredstva med agencijo Ferkulj in Wolbang. Izrazil bi se bolj pravilno, če rečem, da sta me oba hotela čimprej razveseliti in je drugi ček 'advanc-ed money'. Pomenita se in mi sporočita, kajti bilo bi prelepo, da bi... A v vsakem primeru sem globoko hvaležen vsem, ki so tako reagirali, posegli v žep in jaz od daleč čutim prijateljski stisk njihovih rok in toploto prijateljskih src. Mislim, da bi več besed utegnilo le zmanjšati vtis Vajine in vseh mojih prijateljev velikodušnih darov. Sem zares globoko ganjen... Bog Vam povrni!

Morda bo Vaju zanimalo, da so se cene cementa in železa stabilizirale. Ne pa opeke in peska. Povsod po Bengaliji se naglo gradi in drugi veliki most čez Ganges in projektirana kalkutska podzemeljska železnica poganja cene jadrno navzgor. Zato ne bo turna. Obesili bomo zvon na drogove, a pri stavbi bo puščena možnost za stolp, ki pa bo nekaj nižjega, da bo bolje sovpadalo s kvadrato gradnjo svetišča.

Zaradi denarja sem tudi spre-menil dimenzije in z bratom Vidmarjem, ki je dober stavbenik, sva šla k arhitektu Barnesu. Vidmar otreša z brado in venomer govori, da se ne splača misliti na nekaj solidnega pod 200.000 rupijami. Jaz pa mu vbi-jam v glavo, da imam le 100.000 vatikanskega in 30.000 obljubljenega iz slovenskega zdomstva in misijonske zmogljivosti, pa je kot bob ob steno. Saj ne rečem, Poldek je imeniten človek, malo 'pogrka', ko pravi 'denarr bo že prrřev'... Na-posled sva se zedinila za 150.000. Torej od 50.000 manjkajočega, sem prejel preko Vaju že četr-tino, četrtnina je obljubljena, tretja četrtnina prihaja in vem, da bo prišla in še eno četrtno solidnega bo treba, pa bo dobil Gospod streho in tudi božje ljudstvo dovolj prostora za tisoč vernikov, ki bodo s prekrizanimi nogami sledili križevi daritvi sv. maše. Kakor vesta ima Da-vid že lepo streho nad glavo, njegov Gospod pa še ne...

H koncu naj Vama še povem, da zadnje čase spim bolje, ko se mi je zaradi dobrih novic kr-vni pritisk, ki je zmerom precej-nizek, malo dvignil. Bogu hvala in Vam vsem. Zdaj že veste, kakšen 'tonik' misijonarju naj-bolje dene...

Moram pogledati za kontrak-torjem, da mi dobavi opeke, ker se bo menda ob koncu meseca spet podražila za deset rupij na tisoč, torej dragi Jože in Karel na svidenje v naslednjem pismu, ki bo kajpak spet zahvala, le kaj drugega naj bi bilo, as I am this year always on the receiv-ing end... Bog žegnaj Vajino delo za misijone po Indiji in po vsem svetu, preko gibanja MZA, ki nas toliko povezuje. Vajin v imenu misijonske Bengalije pri-ganjaški Jože, St. Anthony's Church, Thakurani. 1. marca.

Gornje pismo je bilo naslo-vljeno na "Moja draga prijatelja", kot o. Cukale naslavlja pionirja Jožeta Ferkulja in pi-sca teh vrstic. Ker je nekako poročilo o napredku gradnje njegove cerkve in ker mu je gi-banje MZA obljubilo pri tem podvigu čimbolj velikodušno po-magati, je prav, da se z vsebino obogatijo vsi številni sodelavci, ki so svojo žrtev osebno že do-dali, ali pa jo še bodo v bližnji bodočnosti. Za oba odposlana čeka je kritje v številnih daro-vih že prišlo.

V teh postnih tednih lahko še mnogi kaj dodamo od tega, kar v življenju po božji Dobroti preostaja. Mene vedno ganejo še tako skromne nabirke v raznih slovenskih naselbinah. Res je tudi, da dvakrat da, kdor hitro da, posebej ko se vsak me-kasec cene tako zelo dražijo. Dose-danje darove bomo v celoti ob-javili v naših MSIP v kratkem. Res jih je že precej in od mno-gih.

Včasih mene čudi, pa morda tudi o. Cukaleta, da je med da-rovalci mnogo skritih pionirskih duš. Ko je med nami bil na ob-isku, smo se lahko tu in tam ču-dili, koliko jih je izjavljalo, da se poznajo in ga obkrožalo, kjer se je pojavil. Morda je v postu za nas vse koristno pogledati v lastne duše in poglobiti osebno misijonskega duha, ki je iskreni motiviran po ljubezni do Bo-ga in bližnjega v potrebi. Pusti-mo ves flancat tistim, ki milosti svete vere nimajo. Gradimo so-lidno, na temeljih vere, ki gore prestavlja. Pohitimo tudi s to nabirko za gradnjo cerkve v daljnji Bengaliji, kjer pastiruje o. Cukale!

Rev. Charles A. Wolbang CM
St. Joseph's College
Box 351
Princeton, N.J. 08540

PODPIRAJTE SLOVENSKE TRGOVCE

VESTI
IZ SLOVENIJE

PET PREDLOGOV ZA

MEDNARODNO POSOJILO

Odbor za gospodarstvo in fi-nance slovenske izvršnega sveta je razpravljal o spisku naprav iz Slovenije, ki naj bi jih uvr-stili med jugoslovanske pred-loge za posojila pri mednarodni banki. Na sežnamu, ki ga bo nato obravnaval slovenski izvršni svet, je udeležba Slovenije pri petem posojilu za železnico, udeležba v drugem posojilu za 380-kilovoltno omrežje, kmetij-stvo, cesti Dolgi most—Črnuče, Ljubljana—Naklo in predor pod Karavankami, kontejnerski ter-minaj in koprsko pristanišče, graditev bodisi druge atomske elektrarne z močjo tisoč mega-vatov bodisi črpalne elektrarne Pohorje in kot peti predlog ure-ditev ljubljanskega okolja. Ven-dar je odbor glede uvrstitve na spisek predloga o okolju zadr-žan. Boji se, da bi se s takšnim predlogom smešili, in predlaga izvršnemu svetu, naj o tem pre-sodi sam.

Odbor je sklenil predlagati slovenskemu izvršnemu svetu, naj bi ustanovil štab, ki bi skr-bel za urejanje vprašanj, ki se pojavljajo ob uresničevanju za-kona o zavarovanju plačil. V tem telesu naj bi bili predstavniki sekretariata za finance, se-

kretariata za industrijo, SDK, predstavniki 'združenja bank, zbornice, sindikatov in morda tudi socialistične zveze.

"Delo"

PEKARNAM UGODNEJŠE

KREDITNE POGOJE

Peka kruha postaja v Mari-boru, pa tudi drugod bolj in bolj pereča je poudaril Janez Steb-lovnik, direktor Intesa, in dodal, da bi banke morale v svoji poslo-vni politiki nuditi delovnim organizacijam, ki se ukvarjajo s peko, boljše kreditne pogoje. Dejstvo je, je poudaril, da so bili v Sloveniji neenotni kreditni pogoji. Mariborski Intes je s sedanjo kreditno politiko v izredno težkih pogojih. Peki-morajo namreč čakati tudi po-dve do tri leta, da jim odobrijo za 20 par višje cene, več kot tretjina pekarn pa dela z izgubo. Dejstvo je tudi, da ima Intes v svojem sklopu tri pekarnice, ki bi jih že pred desetimi leti morali podreti.

Kreditna banka Maribor ne more, tako kot tudi druge banke ne, nuditi posebnih pogojev, za-dala pa si je nalogo, da se z osta-limi bankami v Sloveniji dogo-vori, takšne kredite in obrestno mero lahko nudijo v Sloveniji za peke.

OSEBNI DOHODKI

Poprečni osebni dohodki v Sloveniji so lani znašali 3,769 dinarjev mesečno. V posamez-nih dejavnostih je naslednja sli-ka; za družbenih in državnih službah poprečno 4173, v kultur-no-socialni dejavnosti 3946, v prometu 3766, v gradbeništvu 3639, v obrti 3297, v industriji 3220, v kmetijstvu 3169, v go-stinstvu in turizmu 3049 dinar-jev.

V gospodarstvu so se dohodki povečali za 23%, v negospodar-stvu za 33%. Življenjski stroški so v tem času narasli za 28,5%, od najmanjših pa do mladost-nikov, ki stopajo samostojno v življenje. Sodelujejo najboljši tuji in domači pedagogi, zdrav-niki, psihologi. Približno ista vprašanja obravnavata tudi ka-toliški reviji "Mavrica" in "No-va mladika".

Elektrogospodarstvo

V Sloveniji je trenutno načr-tovanih ali v gradnji 30 elektro-energetskih objektov. Predra-čun za ta dela znaša preko 16 milijard dinarjev.

Poslovanje v minulem letu je prineslo deficit. Prav tako se obeta še dve leti do dokončne zgraditve atomske elektrarne v Krškem. Primanjkljaj bo krit s krediti in posojili.

V Sloveniji so umrli:

8. marca
V Koprju: Janja Marzi;
na Dolu pri Hrastniku: Eva Ši-bila, roj. Majcen;
v Setnvidu pri Ljubljani: Franc Maček;
v Vnanjih Goricah: Marjana Slana, roj. Sifrer;
v Bizoviku: Jože Mojskerc;
v Ljubljani: Ivan Span, Andrej Mučič, Rafaela Bizjak, roj. Šorn;
v Grižah pri Zalcu: Zorka Po-trata.

9. marca
V Domžalah: Albin Govekar;
v Radomljah: Tilka Zibert;
v Ljubljani: Franja Kroupa, roj. Virjent, Marjan Kompol-šek, Jože Mavrič, Matija Res-nik, Vera Sajovic-Savnikova;
v Polsecu: Ivana Ponikvar, roj. Znidaršič;
v Celju: Ivan Debenjak;
v Podgorju pri Kamniku: Franc Kočar;
v Laškem: Karolina Stark, roj. Vale;
v Uncu pri Rakeku: Ivanka Kunc.

10. marca

V Lukovici: Antonija Krašovec;
na Rakeku: Stanislav Horvatec;
v Radovljici: Ivan Cvetko;
v Zagorju ob Savi: Barbara Zu-pančič, roj. Goršek;
v Piranu: Viktor Luskovec;
v Ljubljani: Franc Robežnik,
Anton Filipič, Angela Tomše,
roj. Potočnik;
v Dolenjem Logatcu: Julka Maček, roj. Palčič.

Zadnje vesti

Za zadnje vesti iz Slovenije poslušajte v Clevelandu in okoli-sli Slovenko radijsko uro "Pe-smi in melodije iz lepe Sloveni-je" vsak večer od ponedeljka do petka na postaji WXEN-FM na 106.5 MC, katero vodita dr. Mi-tan in ga. Barbara Pavlovič.

Tožba sodnikov za višje

plače "smešna"

WASHINGTON, D.C. — Pra-vosodni tajnik Edward H. Le-vy je označil tožbo 44 zveznih sodnikov za povzeganje njihovih plač za "smešno". "Ne mislim, da moremo iz čitanja zvezne ustave izvajati sklepe za način življenja ali za stroške življe-nja," je dejal pravosodni taj-nik.

Južna Afrika išče

pomiritev z Angolo

ZDRUŽENI NARODI, N.Y. — Južna Afrika je obvestila za-stopnike afriških držav, da je pripravljena umakniti svoje če-te iz Angole, če ta pristane na primeren dogovor o obsežnem obmejnem področju ob Cunene reki, kamor je Južna Afrika vložila 400 milijonov dolarjev v elektrarne in namakalne napra-ve.

MALI OGLASI

Stanovanje išče
Starejša ženska bi rada dobila stanovanje s starejšo žensko ali družino v Collinwoodu ali Eu-clidu, spodaj. Kličite Mrs. Stru-kelj, 249-3160, po 2.30 popoldan.

ODPRTO V NEDELJO 2-5 pop.
848 Hoover Rd., zapadno od bulevarida, blizu Neff Rd., zidan bungalov, 6 lepih sob, karpeti-rano, velika kuhinja, dvojna garaža.

GEORGE KNAUS REALTOR
481-9300

GRDINA FUNERAL HOMES

1053 East 62 St.

431-2088

17010 Lake Shore Blvd.

531-6300

GRDINA FURNITURE STORE

15301 Waterloo Road

531-1235

Delničarje SDD na Prince Avenue iščejo

Sledeči delničarji nekdanje Slovenske delavske dvorane na Prince Avenue ali njihvi dediči, so prošeni, da se javijo Tonyju Miklavcic, 3751 E. 96 St., tel. 641-0254, za izplačilo svojih delnic v gotovini:

Frank Oglar, Rose Frank, Anton Strukelj, John Mrsnik, Jennie Hribar, Frank Hribar, William Sherback, Paul Keck, Edward Lipinski, John Petrinski, Charles Peschek, John Peterka, John Rangus in John Novak.

EUCLID FOREIGN MOTORS INC.

VELOCE AND PIRELI TIRES
FOR DOMESTIC AND FOREIGN CARS
1901 St. Clair Ave.
Cleveland, Ohio 44117

MARTIN LISAC

481-6106

ZELE FUNERAL HOMES INC.

MEMORIAL CHAPEL

452 East 152nd Street

Phone: 481-3118

6502 St. Clair Avenue

Phone: 361-0583

Mi smo vedno pripravljeni z najboljšo pcstrežbo

MALI OGLASI

MOSKEMU ODDAJO SOBE
Opremljeno stanovanje oddajo moškemu na 18340 Marcella Rd.
Tel. 481-3768

Everything at Half Price
Last chance for super savings at the liquidation sale of 40 year old hardware store. Large quantity of hinges and other building hardware, electrical and plumbing supplies, housewares, tools and many other items, BPS paint 2.40 gal. tints .35 a tube. Saturday only 9-4 at 4524 Superior Ave.

Stanovanje iščeta
Mož in žena, mož v pokouju, iščeta 4 ali 5-sobno stanovanje z garažo med E. 61 in E. 71 St. ob St. Clair Avenue. Kličite 391-1179.

Oddajo stanovanje
3-sobno stanovanje v okolici E. 55 St. in St. Clair Avenue oddajo odraslim. Kličite 391-0164 med 9. dop. in 12.

—(48)

Harmoniko kupi
Harmoniko na gumb v kakrš-nemkoli stanju kupi. Kličite po 6. zvečer tel. 585-0012.

(19,26 mar)

ADOLPH J. SOMRACK

Prodajam nepremične, sta-novanjske, trgovske in industrijske. Če kupujete ali prodajate, me kličite na domu 942-1845 ali v uradu 944-5440. Sem prepričan, da vam bom lahko ustrel-gel. Povezan z Yakkel Realty 32610 Vine St. Willowick, O. 44094.

(49)

HOUSE FOR SALE
single, 4 rooms, bath, garage, basement; all steel siding and all modern. Call 391-3024.

—(45)

V najem
Stiri-sobno stanovanje z dvema spalnicama in garažo se odda v bližini Marije Vnebovzete v Collinwoodu. Takojšnja vseli-tev. Kličite 1-354-2590.

—(46)

Hiša naprodaj
Hiša s 7 sobami je naprodaj v okolici E. 72 St. in St. Clair Avenue. Kličite tel. 881-3410.

(45)

Joseph L.
FORTUNA

POGREBNI ZAVOD

5316 Fleet Ave. 641-0046

Moderni pogrebni zavod

Ambulance na razpolago
podnevi in ponoči

CENE NIZKE PO VASI ZELJ

CVETLICE ZA POROKE

POGREBE

IN VSE DRUGE PRILIKE

• Brezplačna dostava po vsem mestu • Brzljavna dostava po vsem svetu FTD

STARC

FLORAL Inc.

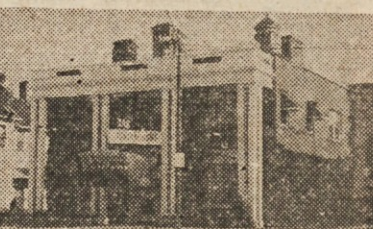
6131 St. Clair Ave.

Telefon podnevi: 431-6474

Dom: 1164 Norwood Rd.

Telefon ponoči EX 1-5078

Smo tako blizu vas kot vaš telefon

ZAKRAJSEK
FUNERAL HOME CO.

Tel.: ENdicott 1-3113

6016 St. Clair Ave.

SLOVENSKA BRIVNICA

(BARBERSHOP)

783 East 185 St.

JOHN PETRIC — lastnik

se priporoča

IZ SLOVENIJE

Gramofonske plošče • Knjige
Radenske voda • Zdravilni čaji
Spominčki • Casopisje • Vage
na kilograme • Semena • Stroji
čki za valjanje in rezanje testa..

ITVOLI ENTERPRISES, INC.

6419 St. Clair Ave. Cleveland, Ohio

431-5294

If You Are Thinking of Selling

CALL US



George Knaus Real Estate

819 E. 185 St. 481-9300

—Just a little bit better—

Listen to our Polka Program

Sunday 11:15 on WELW!

SVETOVIDSKA OKOLICA

enostanovanjska, 6 sob, na novo

obita z aluminijem, nova streha,

novne preproge, leseni opazi, 12

sadnih dreves, grozdje \$11,800.

2-stanovanjska, 5-4, 2 plinske

peči, z aluminijem obita na E.

53 St. \$12,000,

2-stanovanjska, 6-5, 2 plinske

peči, z aluminijem obita, samo

\$10,000.

enostanovanjska, 4 spalnice,

dvojni lot, severno od St. Clair

Avenue. \$14,000.

Potrebujemo več hiš.

Kupci z gotovino čakajo.

Kličite nas!

A.M.D. REALTY

1123½ Norwood Rd. 432-1322

(xf)

Magic Moment Photographic

Art Studio

WEDDING SPECIALISTS

5752 Ridge Rd.

Parma, Ohio 44129

Call 886-1707 for appointment

(F-x)

LOT FOR SALE

Tarrymore Rd., 40x110, asking

\$7500. Call 831-8389.

—(46)

Help wanted — female

Factory Help, Wanted

Female, light assembly and

furnace brazing operator. Call

881-6677 between 9 a.m. and 4

p.m.

JANEZ JALEN:

BOBRI

Druga knjiga
ROD

Brest je stisnil pesti in mrko pogledal predse. Potem se je prestopil, kakor bi se bil odtrgal in bruhnil iz sebe: "Pojdiva!" "Nadenita si o glavnici in kožuha, da vama vse kože ne razseka toča," je poskrbela za sina in hlapca Jezerna Roža in že snemala Ostrorogovo kožuhovino raz kljuko.

Z močnimi vrvmi v rokah sta stekla Grčavi in Pegasti po pristajnem mostu navzdol. Pa kaj, ko spodaj ni bilo nobenega težkega dreva. Pomagati sta si morala tako, da sta zvezala izmed lahkih drevakov tdi največje v nekak splav, ki sta ga odrinila na jezero z dolgimi drogovi. Za vesli primeta kasneje na globini, če bo treba.

Toča je ponehala. Jezero je pa še vedno burkal vihar in razpenjene valove so osvetljevali bliski, da je bilo raz kolišče videti, kakor bi Brest in Ris rnila svoj splav skozi plamene. Klici na pomoč, ki sta jih lovila z ušesi, kadar ni bobnel grom, so jima kazali smer, dokler nista zagledala vred sabo Presukanega Lisjaka, ki se je držal za prevrnen drevak. Bil je že ves omagan. Sam ni mogel več zlesti na splav. Ris ga je skoraj moral dvigniti iz vode. Ni bilo čudno. Glava, ramena, obraz in roke so bili ena sama rana. Tako ga je bila razsekala toča.

Se preden sta Brest in Ris prirnila svoj vplav nazaj pod kolišče, se je nevihta podelila in se je pričelo jasni. Presukanemu je Bela Ovca natrla rane z bobrovo mastjo, pomešano z zdravilnimi zelišči. Popil je čerfo gorkega mleka in legel. Več dni ga ni bilo na spregled.

Ponirek in Brlez sta drugi dan vse križem krašem preveslala Veliko jezero. Lisjakovega drevaka nista mogla nikjer izslediti. Se je bil ponoči potopil. In najbrž še danes čaka, v katerem stoletju ga izpod šote izgrebe starinoslovčeva lopata. Ali pa zadene kdaj obenj lemez, ki ga bo namesto nekdanjih volov in sedanjih konj vlekel traktor.

ZASKRBLJENO KOLIŠČE
Goščave na otokih in na trdini okoli Velikega jezera so porumenele in pordele. Ze nekaj dni zapovrstjo jih je opalila slana in listje se je pričelo hitro obletati. Semenje in vodni orešček in sadje in jagodičje, vse je bilo že davno tako čisto obrano, kakor že dolgo vrsto let ne. Mladež s kolišča Ostrorogega Jelena je stikala samo še za drnjljami in nabirala žir in zelod. Gobe so že pominevale. Sušili jih niso več. Za sproti porabo jih je bilo pa še vedno dovolj. In kako so bile dobre, nadevane in pečene v trebihih



V BLAG SPOMIN

18. OBLETNICE SMRTI
LJUBLJENEGA OČETA

JOSEPH YARTZ

ki je umrl v Gospodu 18. marca 1958

Spomini k Vam vedno nam bite, kot večna luč nam svetijo v sree, ko tudi nas zagrne groba noč, združila nas bo v raju božja moč!

Zalujoci:
ŠTIRI HČERE IN ŠTIRJE SINOV
Cleveland, O. 19. marca 1976.

Roster of Officers of Lodges and Clubs

OUR LADY OF FATIMA SOCIETY NO. 255 KSLJ

Spiritual Advisor: Rev. Edward Pevec.

President: Anthony Komorowski, Vice President: Edward Furlich, (also Sentinel); Sec.-Treas. Josephine Trunk, 17609 Schenely 481-5004, Recording Secretary: Mary Komorowski. Auditors: Jackie Hanks, Connie Schulz. Women's and Children's Activities: Sally Jo Furlich. Men's Sports Activities: Bob Schulz. — The Entertainment Chairlady is Mary Papp. — Meetings are held the second Wednesday of the month at secretary's home, 17609 Schenely Ave. at 7:00 p.m. — All Slovenian doctors in greater Cleveland areas to examine prospective members.

ST. VITUS CHRISTIAN MOTHER'S CLUB 1972-1973

Spiritual Director: Rev. Edward Pevec, Principal and Honorary President: Sister Mary Donna Lee, SND.

President: Mrs. Roseanne Piorowski, 1st Vice President Mrs. Pat Talani, 2nd Vice President Mrs. Lillian Krzywicki, Correspondence Secretary Mrs. Molly Postotnik, Secretary Mrs. Vera Hlad, Treasurer Mrs. Mary Jo Rom.

The meetings are held on the first Wednesday of each month of the school year in the auditorium.

ST. VITUS POST 1655, CATHOLIC WAR VETERANS

Commander, Charles Merrill

1st V.C., Joseph Baskovic

2nd V.C., John Oster Sr.

3rd V.C., Ludwig (Harry) Snyder

Treasurer, Richard Mott

Judge Advocate, James Slaphik Jr.

Medical Officer, Martin Strauss

Welfare Officer, Alphonse Germ

1 year Trustee James Logar Sr.

2 year Trustee Elmer Kuhar

3 year Trustee, Frank Ljubi

Liasion Officer, Daniel Reiger

Historian, Anthony Grdina

Officer of Day, Edward Ljubi

Adjutant Robert W. Mills Sr.

Chaplain, Rev. Edward Pevec

Meetings are held every third Tuesday each month in our new Clubroom, located at 6101 Glass Ave.

Purpose: To guard the rights and privileges of veterans, protect our freedom, defend our Faith, help our sick and disabled, care for the widows and orphans, assist those in need, aid in youth activities, promote Americanism and Catholic Action, and to offer Catholic veterans an opportunity to band together for social and athletic activities.

LADIES AUXILIARY ST. VITUS POST 1655 CWV

President — Rose Poprik

1st Vice President — Theresa Vegh

2nd Vice President — Marcie Mills

3rd Vice President — Kathy Merrill

Secretary — Patty Nousak

Treasurer — Jo Mohoric

Welfare Officer — Aggie Briscar

Historian — Irene Toth

Social Secretary — Anne Kern

Ritual Officer — Josephine Gorencic

3 yr. Trustee Jo Nousak

2 yr. Trustee — Theresa Nousak

1 yr. Trustee — Jo Godic

Meetings are held every second Wednesday each month in the Vet's Clubroom, 6101 Glass Ave.

AMERICAN SLOVENE CLUB

308 Richmond Rd.

Richmond Heights, O. 44124

President Mrs. Frank (Frances)

Sietz; Vice President Mrs. Max (Rose) Zelodoc; Treasurer Mrs. John (Rose) Grmsek; Recording Sec'y. Mrs. Joseph (Terry) Hovevar; Corres. Sec'y. Mrs. Charles (Fran) Lausche.

Meetings held on the first Monday of each month, except July and August, at St. Clair Savings Association Club Rooms at 26000 Lake Shore Blvd., Euclid, Ohio.

ST. MARY'S HOLY NAME SOC.

15519 Holmes Ave.

Cleveland, Ohio 44110

President: Lou Koenig

Vice President: Ed Kocin

Slovenian Vice President: Rudy Knez

Secretary: Paul Znidar, 15606 Holmes Ave., Cleveland, Ohio 44110, Phone 761-6362

Treasurer: Art Eberman

Sick and Vigil Chairman: Frank Sluga

Program Chairman: Frank Zgonc

Marshalls: Joe Sajovic, Bill Kozak, Lou Jesek

Retreat Chairman: Leon Kokal
Youth Chairman: Paul Znidar
Jr. H.N.S. Treas. Leon Zavodnik
Jr. H.N.S. PRES. Tony Rigler

ST. MARY - COLLINWOOD P.T.U. 1972-1973 Executive Board

Rev. Victor Tomc: Spiritual Advisor.

Sister Mary Andrew, Honorary President.

Mrs. Anthony Opalek, President.

Mrs. Richard Uszko, First Vice President.

Mrs. Frank Zalar, Second Vice President.

Mrs. Sallie Kerman, Recording Secretary.

Mrs. Anthony Grdina, Secretary of Educational Committee.

Mrs. Peter DeNardo, Corresponding Secretary.

Mrs. Louis Jesek, Treasurer.

Regular meetings will be held on the second Thursday of each month in Study Club Room (St. Mary's)

WESTERN SLAVONIC ASSOC. (Zapadna slovanska zveza)

ST. CATHERINE LODGE NO. 29

President Christine Zivoder, Vice President Rose Aubel, Secretary John Pecnik, 3548 E. 75 St. 833-7436.

Recording Secretary Albin Gribbons, Treasurer Jennie Stetz; Auditing Committee: Jane Gribbons, Mary Butara, Dorothy Augustine.

Delegate S. N. Home Club is Frank Zivoder.

Meetings are held every 2nd Wednesday of the month at S. N. Home on St. Clair Ave., at 7:30 p.m. (Before the meeting premiums payable from 6:00 to 7:30 p.m.) Life Insurance — All plans available for the entire family from birth to age 60. Indemnity Benefits — Indemnity — sick and operation benefits available to all adult members. Ask secretary for membership application. Enroll your friends in an insurance plan that offers you more than a Bank Savings Account. Draw reserve if needed and still protect your policy "Value in full." The Western Slavonic Association was founded in 1908 "Solid as the Rockies" — 147% solvent as per State Insurance Actuary. Highest annual dividends paid to members yearly.

BARAGA COURT NO. 1317 CATHOLIC ORDER OF FORESTERS

Spiritual Director, Rev. A. Edward Pevec

Chief Ranger, Rudolph A. Massera

Vice Chief Ranger, John J. Hovevar

Past Chief Ranger, Fred Sternisa

Recording Secretary, Alphonse A. Germ

Financial Secretary, Anthony J. Urbas - 1226 Norwood Road - 881-1031

Treasurer, Rudolph V. Germ

Trustees, Albert Marolt - Edward Prijatelj - Stanley Bencin

Youth Director, Angelo Vogrig

Visitor of Sick, Joseph C. Saver

Program Director, Anthony J. Vidmar

Senior Conductor, Joseph C. Saver

Junior Conductor, Joseph C. Saver

Senior Sentinel, Joseph V. Hovevar

Junior Sentinel, Elmer L. Perme

Field Representative, Frank J. Prijatelj - 845-4440

Meetings held third Friday of each month, Social Room, St. Vitus Auditorium, 8:00 p.m.

ST. MARY'S COURT # 1640 CATHOLIC ORDER OF FORESTERS

Spiritual Director Rev. Victor Tomc

Chief Ranger, Henry Skarbez

Recording Sec. Joseph Sterle

Financial Secretary, John Spilar, 715 E. 159 St., 681-2119

Treasurer Louis Somrak

Youth Director, Louis Jesek

Trustees: Virginia Trepal, Frank Kocin Jr., Wm. Kozak.

Past Chief Ranger: John Osredkar

Conductors: Bastian Trampus and Frank Milnar

Field Representative, Frank J. Prijatelj, 845-4440

Meetings held every third Sunday in St. Mary's Study Club Room.

DAWN CHORAL GROUP (Slovenian Women's Union)

President, Pauline Krall; Vice-President, Josephine Trunk; Secretary, Ann Kohler; Treasurer, Fran Ne-manich; Auditors: Ann Kristoff and Marie Hosta. Choral Director, Mr. Frank Zupan.

SLOVENE HOME FOR THE AGED

18621 Neff Rd.

Cleveland, Ohio 44119

TRUSTEES — 1975-1976

Frank Kosich, President

John Cech, Vice-President

Josephine Hirter, Rec. Sec'y.

Alma Lazar, Treasurer

Rudolph Kozan, Corresp. Sec'y.

AUDITING COMMITTEE

Joe Gabrowshek, Chairman

Marie Shaver, Ronald Zele, A. Lipold

FINANCE COMMITTEE

Ronald Zele, Chairman

James Richlak, Consultant

A. Lipold, Alma Lazar, Josephine Hirter

ADMISSIONS COMMITTEE

Marie Shaver, Chairman, Josephine Hirter, John Cech

HOUSE COMMITTEE

Joe Gabrowshek, Chairman, Frank Plut, Frank Kokal, James Kozel

PERSONNEL COMMITTEE

Tony Mrak, Chairman, John Cech, Louis Drasler

FUND RAISING COMMITTEE

Jim Kozel, Chairman, Jean Krizman, Josephine Hirter, Cecelia Wolf, Louis Drasler, Edmund J. Turk

MEMBERSHIP COMMITTEE

Alma Lazar, Chairman, Josephine Hirter, Jean Krizman.

PUBLICITY

Cecelia Wolf

The Slovene Home for the Aged is a non-profit organization accredited by the national Joint Commission on Accreditation of Hospitals as a long term facility dedicated to the principles and standards of excellence for care and service rendered to patients and residents.

Your donations make it possible for our aged and disabled to spend their remaining years in quiet dignity. For all information call: (area code 216) 486-0268.

EUCLID VETERANS CLUB

1976 Officers

President, Frank Jernejcic; Vice-Pres., Joe DeLost Jr.; Secretary, Chuck Kupetz; Treasurer, Frank Balash; Service Officer, John Feko; Sgt.-at-Arms, Joe Jagodnik; Judge Advocate, Lou Svetlic; Historian, John Cerbin; Trustees: Bill Dorn-bush, Jeff Morris, Fred Nevar, Steve Antolin, Jake Chesnic, Bill Nicholson, Ed Glicker, Bob Baughman, and Adolph Gulich.

Meets 1st and 3rd Monday of the month at Euclid Vets Club.

ST. CLAIR RIFLE AND HUNTING CLUB

President — Frank Zorman, Sr.

Vice President — Ed Pecnik

Financial Secretary — E. Kogovsek

Recording Secretary — Dick Beck

Keeper of Arms — Elio Erzetec

Auditors (3): Frank Beck, William Gerl, Shorty Boltzauer

Keeper of Grounds — Frank Truden

Trustees (5): — Renato Cromaz, Chairman, Elio Erzetec, Frank Beck, John Truden, Sr., and Frank Truden

Trapshooting League Chairman — Lou Pugel

AFTERNOON OF RECOLLECTION FOR MEN

SUNDAY, APRIL 4, 1976

ST. VITUS CHURCH

Starting at 2:00 p.m. and closing with Mass at 4:00 p.m.

TALKS — PRAYER — CONFESSIONS — WORSHIP

All men, young and old, are welcome

Some
research
"experts"
say you can't
taste the
difference
between
beers ...
blindfolded.

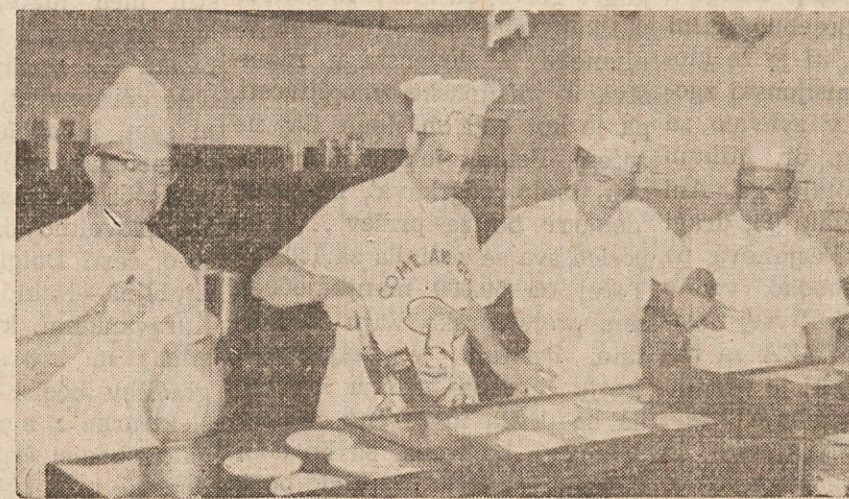
What do you say?
WHEN YOU SAY BUDWEISER,
YOU'VE SAID IT ALL!



Come To The

ST. VITUS HOLY NAME SOCIETY

PANCAKES and SAUSAGES BREAKFAST



SUNDAY, MARCH 21, 1976

AT THE ST. VITUS AUDITORIUM

E. 62 St. near St. Clair Ave.

Serving from 8 a.m.

to 1 p.m.

★
Adults \$1.75

Children under 12, \$1

★

Get your tickets from
members; the Rectory,
or at the door.

LOOK
WHAT YOU GET
FOR \$1.75

- PANCAKES
- SAUSAGES
- ORANGE JUICE
- SYRUP • BUTTER
- and a choice
- COFFEE or • MILK



1901 1976

ZAHVALA

ob smrti naše ljubljene
sestre in tete

JENNIE KALUZA

Rojena je bila 29. junija 1901 v vasi Smrje pri Ilirski Bistrici, Slovensko primorje. Umrla je 3. februarja 1976. Pogreb je bil 6. februarja 1976 iz železovega pogrebnega zavoda v cerkev Marije Vnebovzete in od tam na pokopališče Kalvarija.

Prav iz srca se zahvaljujemo župniku Viktorju Tomcu za opravilo pogrebnihih obredov z mašo in pridigo. Zahvaljujemo se organizatorju Ivanu Riglerju za igranje na orgle in petje pri pogrebni maši.

Zelo lepo se zahvaljujemo vsem, ki so ranjko prišli kropiti in moliti za zveličenje njene duše v pogrebni zavod, vsem, ki so okrasili krsto s cvetjem in venci, posebno iskreno se zahvaljujemo darovalcem za maše, za Starostni dom na Neff Rd. in druge dobre namene. Vsem naj Bog bogato povrne!

Lepo se zahvaljujemo udeležencem pogrebne maše in pogrebne spreveda. Iskreno se zahvaljujemo železovemu pogrebniemu zavodu za vso potrebščino in skrbno vodenje pogreba. Krsto so nosili nečaki umrle.

Draga sestra in teta, počivaj v miru!

Zalujoci:

ANTONIJA VRH v Ameriki in HELENA BARBA v Sloveniji

sestri;

JULIA NOVAK — nečakinja ter ostali sorodniki.

Cleveland, O., 19. marca 1976.

SEA COVE SLOVENIAN RESTAURANT AND COCKTAIL LOUNGE

5415 St. Clair Avenue (Slovenski narodni dom)

NUDI SLOVENSKO HRANO

zajtrk, malico, obed in večerjo

Odprto do 7. zvečer, ob sobotah samo do treh popoldne

V PETEK PEČENE RIBE

Koktajli • vina • piva

Kličite 431-4173 za privatne skupine

7208½ ST. CLAIR AVENUE

MIHA SRŠEN

POPRAVLJALNICA ČEVLJEV

V SREDAH GELI DAN ZAPRTO

V blag spomin

OB 27. OBLETNICI ODKAR JE
V GOSPODU PREMINUL
LJUBLJENI, OČE
IN STARI OČE

LOUIS GIMPERMAN

Izdihnil je svojo plemenito dušo
dne 22. marca 1949.

Čas beži v naglem teku
dolga leta so minula,
ko smo žalostni, v joku
Tvoje truplo v grob zasuli

Zalujoci:

sin LOUIS
hčerke JOSEPHINE, ROSE in
DOROTHY, zet FRANK
snaha MARY, vnuki in vnukinje.
Cleveland, Ohio 19. marca 1976.

At Slovenian Day Celebration May 15

Louis J. Pirc Is First Hall of Fame Honoree

By JIM DEBEVEC

Louis J. Pirc, former editor of Ameriška Domovina newspaper, will be the first inductee into the Slovenian Hall of Fame it was announced this week by Judge August Pryatel.

The announcement was made Monday evening at the Quarterly meeting of The Slovenian American Heritage Foundation held at the Slovene Home for the Aged meeting room in the lower level.

The induction ceremonies will take place May 15 at Slovenski Večer (Slovenian Night) at Cleveland State University, E. 22nd and Euclid Ave., Cleveland. Former Senator Frank J. Lausche will present the plaque honoring Pirc.

The plaque will then be placed in permanent display at the Slovene Home for the Aged on Neff Rd. in the paneled meeting room.

Each year someone will be selected by The Slovenian American Heritage Foundation to be honored and a plaque to be permanently enshrined at the Home. It will be known as the Slovenian Hall of Fame.

Other activities at the Slovenian night, Saturday, May 15 will include a cocktail hour at 6 p.m. and a cultural program in the auditorium presenting outstanding Slovenian performing groups.

An art exhibit by the Slovenian National Art Guild will be in the University Center Building.

A delicious banquet will be served after the cocktail hour. Dancing and socializing will commence after the ceremonies.

Donation is \$10 per person. For tickets (which are going fast, call or write Mrs. Bertha Lobe, 1023 E. 68 St., Cleveland, Ohio 44103, phone 432-0792.

Doris Sadar is Chairman. Saturday, May 15 will be declared Slovenian Day in Cleveland by Mayor Ralph Perk.

At noon, will be the dedication of the Bicentennial Plaque at the Mall in downtown Cleveland.

Edmund Turk, former Cleveland City Council President and former Chairman of the Public Utilities Commission of Ohio is in charge of the noon event.

Frank Lausche and Mayor Perk and Slovenian school children will be at the plaque ceremonies along with other dignitaries. Everyone is invited and urged to be present to show the world the Slovenians are proud of their heritage.

The Slovenians, according to Dr. Karl Bonutti of Cleveland States have never been ruled by their own dictator. "Throughout history we have been a democratic people."

Dr. Joseph Felician wrote a book about this, citing the fact Thomas Jefferson wrote the Declaration of Independence using passages from Boden's "Republic" which referred to the Slovenians of Carinthia having a ruler subject to the people.

A page from Jefferson's book with inscriptions on the side have been incorporated in a plaque 24 inches high and 26 inches wide, and 3/16 inches thick along with Lausche's famous speech in the Senate explaining Slovenian's role in the idea of a self-rule government which we have here in the U.S. The plaque will be on perma-

nent display in the northwest corner of the mall looking at the Cleveland Convention Center. It is only the second plaque to be placed in the mall.

The first plaque is a Christmas tree given by the Rotary Club signifying the first such tree was utilized in the U.S. in Cleveland.

A Linden tree will be planted next to the Slovenian bronze.

Dr. Felician said the plaque has just been placed in position and can be viewed on the mall now — before the official dedication on May 15.

This is a Bicentennial project of The American Slovenian Heritage Foundation.

The foundation is a non-profit Ohio corporation, established in 1972 whose main objectives are to foster and support among Slovenians, the awareness and knowledge of their cultural heritage and ethnic identity and to familiarize the educational institutions with the cultural heritage of our ancestors.

Louis J. Pirc was born July 4, 1888 in Novo Mesto, Slovenia. He studied in Ljubljana and at 17, emigrated to the United States.

In 1906 he was editor of the weekly Nova Domovina. After one year he left the newspaper to work for Frank Sakser Travel Agency in 1909. He went to Rock Springs, Wyoming and there met Miss Kalish, whom he married.

Soon he returned to Cleveland and began the Cleveland America, as editor, and his father-in-law, Edward Kalish as manager.

In 1919, Mr. James Debevec purchased the holdings of Edward Kalish and renamed the paper Ameriška Domovina, with Pirc and Debevec as co-editors.

Pirc was founder of Slovenian National Library, A.M.L.A.; Director of S.N.H. St. Clair, President of St. John the Baptist American Fraternal Union and Charter member of Kranj's Independent Society.

He especially worked toward obtaining citizenship for our Slovenian immigrants.

He established a citizenship school and for 23 years taught thousands of pioneers so they were able to receive citizenship papers.

He died June 29, 1939 at 51 years of age, leaving son Louis and daughter Mildred Gray.

After funeral Mass at St. Vitus, Monday, July 3, 1939 he was buried at Calvary cemetery.

Greetings from St. Pete

Greetings from the sunshine city of St. Petersburg, Florida was sent by our ever traveling Joe Gornick. "This is a paradise city for senior citizens. Warm days — cool nights."

Printing SPECIALISTS

AMERICAN HOME PUBLISHING CO.

6117 St. Clair Ave.
431-0628

PIONEER JOHN ZAKRAJSEK OBSERVES 95TH BIRTHDAY



John Zakrajsek and Marija Gorsic marriage photo, Aug. 11, 1902



Pioneer John Zakrajsek (picture taken in 1971)

By FRANK ZUPANCIC

Well-known pioneer John Zakrajsek marked his 95th birthday Wednesday, March 17.

Joining with him in marking the epic occasion were his daughters, Frances Struna and Christine Muzic.

On hand also were 9 grandchildren, 19 great-grandchildren and 2 great-great-grandchildren.

Mr. Zakrajsek was born in Velike Lasce, Slovenia and emigrated to the United States in 1900. Almost immediately he began working at the Lake Erie Bolt and Nut Co. (Boltsovna).

On August 11, 1902, he married Marija Gorsic in St. Vitus Church on Norwood. Performing the wedding ceremony was Msgr. Vitus Hribar, founder of the Slovenian parish.

During the 1910's, the couple operated a grocery store on Addison and in the next decade, they relocated their business to E. 63rd and Glass Ave. (later Spech's).

The family now consisted of eight children and the family purchased 88 acres of farmland in Leroy Township, south of Painesville.

During the 1930's and 1940's many parish clubs and organizations held their summer outings on the Zakrajsek farm. Many former picnickers still recall the pure, cool, delicious

spring water that they enjoyed at the farm.

Others will remember the interesting historical site, and early 1900's Western Reserve cemetery next to the Zakrajsek homestead. Many a summer visitor took time out from the trollic, to read the unique epitaphs on the tombstones, some of them so weathered that the inscriptions were illegible.

Still others will reminisce about the old swimming hole and waterall nearby, where the Grand River flowed along the outer perimeter of the farm.

In October 1944, John retired from the "Boltsovna" (now Lamson-Sessions) and turned exclusively to farming his 88 acre estate.

In 1954, his wife, Marija died, and a few years later John quit farming and sold all but 20 acres and moved back to Cleveland.

In later years, his son, the late Louis Zak built his home on the remaining land.

During the years following, Zakrajsek resided at his daughter's home, Frances Struna at 19-17 Monterey, Euclid. Six of his eight children have passed away through the years.

He is especially proud of his nephew, Rev. Victor Cimperman and his grandson, Rev. Anthony Muzic, both diocesan priests.

Today at 95 years of age, John Zakrajsek is still in good health and enjoys life immensely.

We know all our readers and this newspaper wish Mr. John Zakrajsek the best of everything and sincerely hope that he reaches the century mark and more!



Stan Zupan

STAN ZUPAN RETIRES

Wednesday, March 31, 1976 will mark the official retirement date for Stanley P. Zupan, Manager of St. Clair branch of St. Clair Savings Association for the past 20 years.

"Stan", as he is known to his many friends in the St. Clair Avenue area, will be completing a career which covers a span of 30 years, beginning with his appointment as a mortgage loan officer when he first joined St. Clair Savings in 1946.

In 1953 he was elected Assistant Secretary, in 1956 he was appointed Manager of the St. Clair Office and in January of 1968, was promoted to the position of Assistant Vice-President.

He is a graduate of Western Reserve University and the Cleveland Advertising Club School. His many interests include membership on the City of Wickliffe Civil Service Commission, the Wickliffe Chamber of Commerce, and Our Lady of Mt. Carmel Church.

He is a past president of the Wickliffe Rotary Club and a past member of the Wickliffe Citizens Advisory Committee and the St. Clair Business Association.

He and his wife Frances and daughter Anita, who is a senior at Wittenberg University, reside at 28773 Johnson Drive, Wickliffe and son Stan Zupan, Jr., is Systems Engineer with I.B.M., resides in Avon Lake.

To help make his well-earned retirement a memorable event in Stan's life, St. Clair Savings will hold "open house" at the St. Clair Avenue Office, beginning Thursday, March 25 and continuing through Wednesday, March 31st.

This will give his host of friends and customers the opportunity to stop in at the 6235 St. Clair Avenue branch to wish Stan well, to meet his newly appointed successor, and to join the officers and staff of St. Clair Savings in saying, "A job well done, Stan!"

Memo: From Madeline

By MADELINE DEBEVEC
There is much excitement at Gene Drobnic's home. Daughter Gene Ann and six month old grandson are visiting from Missouri for several weeks.

Birthday greetings to Stephen Opalich of Cape Coral, Florida, Margaret Kastelic, Dr. Frank J. Kern who was 89 yesterday, and John Zakrajsek of Monterey who was 95 Wednesday. Congratulations and best of health to all!

Mr. and Mrs. Joseph M. Melaragno of Beverly Hills Dr., Richmond Heights, announce the engagement of their daughter Laura Jean, to Terrence E. Valencic, son of Mr. and Mrs. Edward S. Valencic of East 261 St., Euclid.

Miss Melaragno is a graduate of Regina High School and attended Kent State University. She is employed as a secretary by the law firm of Goldfarb & Resnick.

the same.

And all of his friends can stop in for a cup of coffee and potica beginning March 25, and at the same time, offer congratulations to him on his retirement.

Mr. Valencic is a graduate of Euclid High School and will graduate in June from the Cleveland Engineering Institute. He is employed by Seco, Inc.

Wedding plans are being made for October 2.

Congratulations!

Mr. and Mrs. Robert Holmes and family of Tucson, Ariz., are spending a few weeks with her parents, Mr. and Mrs. Cyril Zalar, 24370 Wildwood Ave.

Also here for a visit with his parents and brothers Gary and Mitchel were Mr. and Mrs. Richard Zalar and daughters of Detroit.

The eighth annual Euclid High School Boosters Appreciation Dinner was held at the Spanish Manor last week with about 100 people in attendance.

Bob Addis, Euclid High Athletic Director, hosted the event and took time to pay tribute to the loyal boosters who provide so much service thruout the year to hundreds of students at EHS.

A special plaque was awarded to Jack Subel who joined the boosters in 1962 and served as its president for 13 successive

(Continued on Page 6)

FRANK ZUPANCIC

ON THE ZUP LINE

JOE ON THE GO

Baraga Film Director-Producer, Joe Zelle is a very busy man these days. In addition to his film-making, he is also the Chief Engineer at the WCLV radio station. He is also an instructor of Physics at Cuyahoga Community College, teaches electronic instrumentation at Cleveland Technical and is a Slovenian language tutor at Cleveland State University.

He is also active in Slovenian Missionary Aid. How's that for a busy schedule?

CHEERS!

The Sea Cove Restaurant, 6415 St. Clair, which features Slovenian home cooking, has recently added cocktails, choice wines and beers to its menu.

It's a real dining pleasure that is in store for anyone who still hasn't tried the wonderful food prepared by Mrs. Lojska Fegus and Mrs. Toncka Kodrich at the restaurant located in the Slovenian National Home building.

And now with the delightful cocktails to compliment the su-

perb cuisine, the Sea Cove should be more popular than ever with discriminating diners.

NORWOOD DRUG II

Frank Krasovec and Rudy Kozan, proprietors of Norwood Drug, 6411 Superior Avenue announce they are opening a pharmacy at 808 East 185th St. next month. We wish them well on their new outlet and we know the many Slovenian families and other nationalities in Collinwood, Nottingham, and Euclid will stop in to say hello to the two congenial druggists, Frank and Rudy.

BETTER TO LIGHT ONE CANDLE...

St. Vitus Church has installed bright mercury vapor lights around the church which has not only increased the safety of the area, but also enhanced the appearance of the edifice. Congratulations to the personable Fr. Ed Pevec on this recent improvement. Now our church is visible at night, too, from all parts of our Norwood area, and it looks like it was just erected.

REALTY MOVE

The A.M.D. Realty Company formerly at Norwood and Glass has moved to 6311 St. Clair Ave. (the site of the former Mills Shoe Store.) Work already has begun in improving the quarters and when it is completed, it should be a first class realty office.

DEEPEST SYMPATHY

Our condolences to the John Milakovich family on the sudden passing of his wife, Mary, John, who is the organizer of and head of the Civic Aid Patrol is dedicated to preserving the neighborhood safety and well-being, for which every area citizen can be truly grateful. Our sympathies again to the entire Milakovich family on the loss of their beloved wife and mother.

GOOD LUCK, STAN!

Mr. Stanley Zupan, bank manager of the E. 63rd St. Clair Savings Branch is retiring at the end of this month. We wish him a most happy retirement, but knowing Stan, we expect to see him around the area just

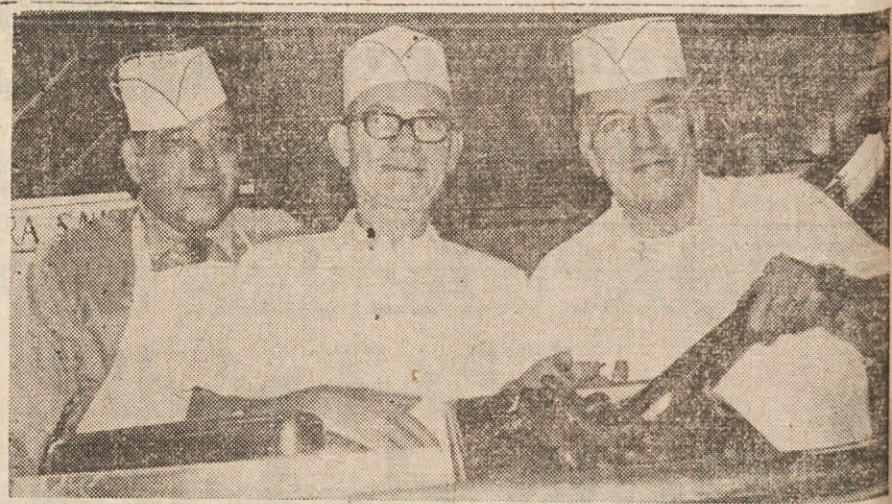




PANCAKES AND SAUSAGES

THIS SUNDAY, MARCH 21

AT ST. VITUS HALL 8 A.M. -- 1 P.M.



St. Vitus Holy Name Society will again sponsor the largest such event in the City of Cleveland and perhaps all of its suburban communities. A record number of people are expected to attend the Society's 17th Annual Pancake and Sausage Breakfast.

As in the past serving will be from 8:00 a.m. to 1:00 p.m. at the spacious St. Vitus Auditorium, E. 62nd and Glass Ave., Cleveland, Ohio. Donations are only \$1.75 for adults and \$1.00

for youngsters 12 and under. On the menu will be pancakes, sausages, orange juice, butter, syrup, and choice of coffee or milk. Especially invited are all of our former members, parishioners and friends to attend this annual "Homecoming" event, where everyone can sit down to a delicious breakfast and enjoy renewing old friendships, and reminisce about "those good old days when we were young" in the St. Clair community.

It is appropriate to mention

the members who have been involved in this endeavor in the past and are still going strong. Some public recognition is in order for this fine group of men in our Society who have been so active in promoting this event. Joe Komat has been the Chef for all of these past 16 years, sided by such capable assistants as Joe Strumbel, Sam Reiger, Frank Bizjak, Joe and Eddie Avsec, Ed Kuhel, Ted Zak, Joe Climperman, Charles Winter Sr., Charles Winter, Jr.,

Peter Sterk, Sr., Ed Arhar and son Buddy, Ulrich Lube, John Kerzinski, Louis Petelin, William Vidmar, Ed Thomas, Al Orehek, Ken Tomsic, Jim Zipple, Nick Maszko, Mike Kolar, Frank Grdina, Anton Oblak, Frank Bogovich, Tony Zigman et cetera.

An event such as this requires many workers, and we are grateful to our younger set in helping out.

One just cannot overlook a

little hard working fellow at our breakfasts, who is always there to dispense extra coffee to the guests. He is Johnny Skrabec, Jr., who is ever willing to do his bit for the success of our event. A man whose work is never done, is our faithful member and St. Vitus custodian, Vinko Rozman, whose biggest job with a few helpers, is just beginning when the crowds are leaving. One of his aides is Leopold Pretnar, who is always there when an assistant is needed — and

ther example of the caliber of men in the Society. It is only with members such as these that an organization can survive and promote such activities.

The Co-Chairmen for the 17th Annual Pancake and Sausage Breakfast are: Joe Joe Hovecar, John Hovecar and Gregg Hribar, assisted by Frank Zupancic. Gregg, by the way, has done an outstanding job with the Junior Holy Name Group.

Take a bow, all of you fine Holy Name men!

St. Vitus Holy Name Society is inviting all its friends from near and far, and is offering a special invitation to those who have not yet attended one of their breakfasts.

Remember: this Sunday, March 21st on the first day of spring at St. Vitus Hall!

Tickets are available at the door.

Daniel J. Postotnik

Memo... From Madeline

(Continued from page 5)

years (1963-1975).

Addis remarked about Subel, "During his reign we figured that we must have sold over 75,000 hot dogs, 3800 tanks of soft drinks, 185,000 boxes of popcorn, 90,000 candy bars, 150,000 cups of coffee, etc.,"

Through Subel's leadership the boosters have become a very cordial, friendly, and hard-working group and Subel gives the members all the credit.

Charles and Mary Loncar, 31025 Miller Ave., Wiloughby Hills, announce the birth of a son, Michael James, on Feb. 27, weighing 8 lbs. and 11 ozs. Congratulations!

Sister Rosemary Hovecar, O.S.U. principal of Villa Angela, will serve as chairman of the North Central Evaluation Team at St. Vincent - St. Mary's High School in Akron March 15-16.

Sister Rosemary is the daughter of the well known Terry Hovecar.

5th graders at Roosevelt Elementary School, East 200 St., Euclid are anxious to help you clean out all your extra papers and they would like to have them during the month of March. Anyone having papers is urged to bring them to Roosevelt School.

The Slovenian Singing Society Zarja's annual Spring concert is scheduled for March 27 at the Slovenian Society Home on Recher Ave. Tickets for the dinner are limited and must be purchased in advance. For more information call M. Blatnik at 943-1191.

Euclid Y.W.C.A.'s Fifth annual Antique sale will be held Saturday, March 20 and Sunday, March 21. Mrs. Sally Seymour is chairman of the annual event.

Bicentennial is the theme and Bargains are the dream.

Beef pies, fruit pies, hot dogs, pizza bagels will be included in the menu supervised by Master Chef, Nancy Goslee.

The Y is located at 631 Bab-bitt Rd.

The Women's Auxiliary of the Slovene Home for the Aged will meet Thursday, March 25 at 7:30 p.m. at the home on Neff Rd.

Members are reminded to bring new dish towels to be made into patient bibs. Anyone wishing to donate dish towels may deliver them to the main desk of the home.

Enika Zulic, a member of the Slovenian National Art Guild has on display six paintings in the State Capitol in Columbus for Senior Citizens. Congratulations!

The Slovenian National Art Guild would enjoy displaying their artwork at any lodge, or organization, dance, meeting, etc. For further information contact President Fran Bezdek at 731-7548. (P.S. I can hardly wait to see the display at the Slovenian American Heritage dinner at Cleveland State May 15.)

Don't forget St. Vitus Pancakes and Sausages Breakfast Sunday. This annual event is really a big treat for Jimmy, our pancake consumption champion!

Sorry to hear Jane Kaplan has to remain in St. Alexis Hospital for at least several more weeks.

We are sure that brighter days will be coming her way.

Enjoyed an afternoon of card playing last Sunday at St. Mary (Collinwood) Catholic Order of Foresters annual Card Party.

A friendly group of people were there in the spirit of fraternalism. Besides bowls and bowls of free popcorn, sandwiches and cakes were served. After the light snack, over 100 gifts were distributed.

Thanks for a great afternoon.

"Tino" Modic is recuperating at St. Vincent's Hospital after undergoing open heart surgery Monday. Here's hoping it won't be long before he's back at his ball's job.

Dinner-dance is being held by the Waterloo Pensioners Club on Saturday, March 20th in the Slovenian Workmen's Home. Serving will begin at 5 p.m. with a delectable meal beginning with soup. Music for dancing to the good tunes of the "Jay-tones" headed by John Medvesek Jr. will begin at 7 p.m.

We hope you have already reserved your ticket says Cecilia Wolf. If not, call Boris Kozel at 531-6467 or Mrs. Wolf at 261-6436.

Meeting

Lodge St. Ann's No. 150 KSKJ will hold its regular monthly meeting Sunday, March 21 at 1 p.m. at the Slov. National Home on E. 80 St.

FREE PUBLICITY

Help your club or lodge have free publicity in the American Home for any event or activity by ordering admission tickets or other printing work or ads for the event from the American Home Publishing Co.

Death Notices

CHERNISKY, AUGUSTINE—Husband of Josephine (nee Risko); father of Albert (Okla.), Gus (Willowick), Mildred Bayluk (Concord), JoAnn Wall (Geneva), Louise Loucek (Madison) and Christine Sluzala; grandfather of 12, great-grandfather of 2, brother of Max, Margaret Zygadlo, Joseph and Mary (both deceased). Residence in Madison, Ohio.

OREHOVEC, JOHN—Husband of Louise (nee Potocnik - formerly Sumnik), father of Mary Zajec, John, Dorothy Koncek, Carolyn Kustich and Rosemarie Pucell, grandfather of 8, great-grandfather of 1. Residence at 690 E. 157 St.

ANZLOVAR, JOSEPH—Brother of John, and the following deceased: Anton (owner of Anzlovars Dept. Store), Frank, John, Anna (Eur.), Frances (Eur.), Josephine Mary. Residence at 6013 Glass Ave.

ZAGAR, ANNA (nee Lopatic) — Widow of Frank, mother of Frank, Anthony, Albert and Margaret Zagar and the deceased Anna and Frances. Grandmother of 8, great-grandmother of 9, sister of Rose Kocivar and the late Anton Lopatic. Residence at 19010 Chickasaw Ave.

MIRTI, NANCY (nee Piscitello) — Widow of Joseph, mother of Frank, Nicholas, and Lucy Lupica, grandmother of Sam and Joe Lupica, sister of Joseph Piscitello, Rose Chimera, Angeline Monastra and Nardina Geraci. Residence at 2051 E. 224 St.

MODIC CAROLINE (Pat) — Daughter of the late John and Karolina (nee Zakrajsek) Modic. Sister of Mrs. Mary Belaj (dec.), John Modic (dec.), Frank Ernie Modic (dec.), Joseph Modic, Anna Milavec (dec.), Anton (dec.), Mrs. Josephine McDonnell, Albin (Beany) Modic (dec.). Residence at 1031 E. 68 St.

HRIBAR, JACOB — Widower of Rose (nee Cugely), father of Rose Kovacic, Frank, Joseph (dec.), Mary Kaschak, Jack, Pat Ladra, Alice Poremba, Louis, Lillian Taylor and Ann Workman, grandfather of 35, great-grandfather of two. Residence in Rock Creek, Ohio.

PETEK, HELEN (nee Zobec) — Widow of Mathew, mother of Mathew, Mary Kovac, Helen Tivadar, Alvin, grandmother of 8, great-grandmother of nine. Residence at 18332 Marcella Rd.

TOLAR, JOSEPHINE (nee Ogrin) — Widow of Frank, mother of John Craine, Joseph (dec.), and Frank Craine, grandmother and great-grandmother. Residence at Slovene Home for the Aged.

MILAKOVICH, MARY (nee Nowinski) — Wife of John, mother of John and Michael, sister of Steve and Edward Nowinski,

South American Adventure

By JOSEPH GORNICK

(Continuation)

Some of the poorer people, from the hills display their handicraft, which include leather goods, tapestries, handwoven, material and works of art on the sidewalks — at bargain prices. It's their way of making a living.

Attended Saturday evening Mass at Catholic Church of Recollection.

On a guided tour. — As we enter a section of the downtown area, where urban development is taking place on a large scale, many old buildings are being replaced with modern structures. Traveling along the Pan-American Highway, La Salinas sand dunes, to the Inca ruins of Pachacamac. (An Indian word, Pachacamac means creature of earth).

The Indians settled here high atop a hill, near the shores of the ocean, dependent upon seafood for their livelihood, many centuries ago.

Over 50 million adobe blocks were used in constructing the Temple of the moon a few centuries past. Worshippers of the Sun Gods would bring silver and gold as offerings to the priests of that period. Here, many tribes worshipped.

Below the ruins are two stadiums. Here are held bull fights and rooster fights.

Leaving this area we then visited the Museum of Anthropology, and Archeology and discovered mummies, pottery, jewels, and tapestries of the ancient Inca culture, purported to be made in 6000 years B.C.

In San Martin Square is a statue honoring this South American patriot, general and statesman, born in Argentina in 1778, won independence from Spain, for Chile and Peru. Don Bolivar, Venezuelan statesman, also was a leader of revolt of South American colonies from Spanish rule.

Another group returned from an optional tour to Cuzco-Machu Picchu (3 days - 2 nights). The Malaga Hotel in Cuzco reminded some of a Yugoslav hotel. Visited the ruins of Kenko and Sacsayhuaman, the old Inca Fortress, and Inca Temple 12,000 feet at the summit. Over a thousand varieties of potatoes are grown along the hillside in Cuzco. The Indian dancers gave a two hour performance. This section is along the chain of Andes mountains.

The highlight of this tour was an autorail car ride of three-

Mrs. Nowinski, Mrs. Emily Garbriel, Mrs. Stephanie Gryger, daughter of John and Catherine Nowinski. — Residence on Pros-er Ave.

and-one-half hours through the very scenic and sacred valley of the Incas, also known as the Urucamba valley. Continuing on a mini bus with winding hairpin turns, to the top, nine-thousand feet high.

Here are enormous huge ruins of many centuries ago of Machu-Picchu. Many believe that treasures are still to be found and buried in the vicinity.

Near Machu-Picchu is the edge of the jungle that leads to the Amazon where wild life still exists.

On Tuesday, Feb. 10th we enjoyed a most delicious dinner at Tambo de Oro restaurant, located in downtown Lima. This fashionable eating place contains five dining rooms, treasures, mirrors, paintings, and artifacts, which have been gathered from all sections of Peru. In one of the large courtyards is an extraordinary metal structure by Peru's famous artist Victor Delfin. Tambo de Oro is a reflection of both the Spanish and Quechua languages. Quechua is still spoken today by Peru's Indian population. de Oro means gold. This restaurant specializes in serving ceviche de corvina, salmon trout from Lake Titicaca, conchitas made with tiny scallops and anticuchos of chicken, or beef liver in shish kabab style.

Leaving Peru, we are bound for our next visit to Argentina.

Buenos Aires, Argentina

The expedition which Don Pedro de Mendoza took to the River Plate in 1535 and which led eventually to the founding of Buenos Aires and Asuncion was the largest and most elaborate of all the Armadas that left Spain for the new world.

There being no mineral wealth in the vicinity, Buenos Aires at once became an agricultural colony.

In Peru, Mexico, and Chile, where the Spaniards were using the Indians as slaves in the mines, there were two classes of society, the rich Spaniards, and poor Indians. In Buenos Aires everyone was more or less on the same economic level, only slightly above poverty, and all had to work.

Seventeen years after the founding of Buenos Aires, the new settlement exported 1498 bushels of flour to Brazil at a value of 39,280 reales (\$4,910). The imports in that same year 1597 were valued at 67,817 reales, which included the price of negro slaves which already were brought into the colony. The real was worth 12½ cents and the famous "Pieces of Eight", which were the forefathers of the American silver dollar, were so called because they were worth eight reales.

(To Be Continued)

COMMUNITY MOURNS DEATH OF PAT MODIC

Last week, Caroline "Pat" Modic passed away suddenly. Pat as she was better known, was very active in social, political and religious organizations.

She performed a great many charitable acts for many religious members of Catholic churches in Greater Cleveland.

Also, she was a vibrant person and loved life. At the present time she was employed at Prijatelj's Pharmacy on a part-time basis.

For many years she had been an IBM operator at Bearings Inc.

She was the daughter of the late John and Caroline (nee Zakrajsek) Modic. Preceding her in death were the following brothers and sisters, Mary Belaj, John Modic, Frank (Ernie),

Anna Milavec, Anton (Mix), and Albin (Beany).

She was a member of the K.S.K.J. Mary Magdalene Lodge No. 162.

Surviving her is a brother, Joseph Modic (former owner of Modic's Tavern) and sister Josephine McDonnell.

Funeral Mass for Caroline Modic was at St. Vitus Church on Saturday, March 13th and interment at Calvary Cemetery.

WE LIKE LETTERS...

What's your opinion — What's bothering you? — What's on your mind? — Let us know. Send your thoughts to Letters to Editor, American Home, 6111 St. Clair Ave., Cleveland, Ohio 44103.

FRANK YANKOVIC'S 60th BIRTHDAY DOUBLE SOUVENIR RECORD 40 of FRANK'S "ALL-TIME" HITS Along with the YANKOVIC Life Story in WORDS and PICTURES

Join with Frank in Reliving the Golden Age of Polkas

Send Check or Money Order of...

(Record) \$7.98 — .50 for shipping & handling (8 Track) \$9.98 — .50 for shipping & handling

ONE "M" ENTERPRISES, BOX 24158, Cleveland, Ohio 44124

For a complete list of polka albums and tapes available — send a self addressed stamped envelope to above address.

Tel: 531-7933 - 34

Computerized System 2000 Contact Lenses

J. F. OPTICAL CENTER

ONE DAY SERVICE ON REPAIRS ONE WEEK SERVICE ON PRESCRIPTIONS — REASONABLE PRICES —

JOHN FUDURIC

775 East 185th Street Cleveland, Ohio 44119

ALL WORK GUARANTEED

FREE ESTIMATES

Stewart's Roofing Co.

Roofing - Gutters - Spouting - Chimney Painting

RESIDENTIAL and COMMERCIAL

851-2122 — 431-1714

5246 Superior Avenue